

AMTSBLATT DER GEMEINDE NIEDERZIER

Niederzier

intern



20. Jahrgang
14. August 2020

GEMEINDE MIT GESCHICHTE – GEMEINDE MIT ZUKUNFT

Nr. 17



Ferienprogramm 2020

Bericht im Innenteil!

Öffentliche Bekanntmachung

Zugelassene Wahlvorschläge für die Wahl des Bürgermeisters sowie der Vertretung der Gemeinde Niederzier in der Gemeinde Niederzier am 13.09.2020

Nach §§ 19, 46 b des Kommunalwahlgesetzes (KWahlG) in Verbindung mit §§ 75b Abs. 7, 30, 31 Abs. 4 der Kommunalwahlordnung (KWahlO) gebe ich bekannt, dass der Wahlausschuss in seiner Sitzung am 30.07.2020 folgende Wahlvorschläge für die Wahl des Bürgermeisters sowie der Vertretung der Gemeinde Niederzier in der Gemeinde Niederzier zugelassen hat:

A. Wahlvorschläge für das Amt des Bürgermeisters

Wahlvor-schl. Nr.	Name	Beruf	Geburtsjahr, Geburtsort	PLZ, Wohnort	Partei / Wählergruppe
	E-Mail / Postfach				
1	Rombey, Frank	Verwaltungsfachwirt	1980, Düren	52382 Niederzier	Sozialdemokratische Partei Deutschlands (SPD)
	frombey@niederzier.de / -				
2	Lauterbach, Dirk	Dipl. Verwaltungswirt	1978, Düren	52382 Niederzier	Christlich Demokratische Union Deutschlands, Bündnis 90/Die Grünen (CDU, Grüne)
	d.lauterbach@arcor.de / -				

B. Wahlvorschläge für die Wahl in den Wahlbezirken

Wahlvor-schl. Nr.	Name	Beruf	Geburtsjahr, Geburtsort	PLZ, Wohnort	Partei / Wählergruppe
	E-Mail / Postfach				

Bewerber/innen im Wahlbezirk 1 -Ellen-

1	Borggrewe, Thomas	Controller	1962, Neunkirchen/Saar	52382 Niederzier	Sozialdemokratische Partei Deutschlands (SPD)
	thomas-borggrewe@t-online.de / -				
2	Frohn, Franz Peter	Dipl. Volkswirt	1957, Ellen J.Niederzier	52382 Niederzier	Christlich Demokratische Union Deutschlands (CDU)
	info@kondifrohn.de / -				
3	Rinne, Jürgen	Rentner	1952, Bremen	52382 Niederzier	BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN (GRÜNE)
	juergen.rinne1@Live.de / -				
4	Epe, Birgit	kaufmännische Angestellte	1976, Düren	52382 Niederzier	DIE LINKE (DIE LINKE)
	birgit.epe@gmail.com / -				

Bewerber/innen im Wahlbezirk 2 -Ellen-

1	Sures, Wilfried	Rentner	1954, Düren Krs. Düren	52382 Niederzier	Sozialdemokratische Partei Deutschlands (SPD)
	wilfried.sures@t-online.de / -				
2	Baumann, Martin	Diplom-Agraringenieur	1986, Düren Stadt-t.Birkesdorf	52382 Niederzier	Christlich Demokratische Union Deutschlands (CDU)
	baumannmartin5@t-online.de / -				
3	Lenzen, Susanne	Lehrerin	1986, Aachen	52382 Niederzier	BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN (GRÜNE)
	lezensusanne@me.com / -				
4	Epe, Marco	Inside Sales Manager	1972, Neheim-Hüsten j. Arnsberg	52382 Niederzier	DIE LINKE (DIE LINKE)
	Tanrek@gmail.com / -				

Bewerber/innen im Wahlbezirk 3 -Oberzier-

1	Hugo, Peter	Pensionär	1950, Nordenham-Blexersande Krs.Wesermarsch	52382 Niederzier	Sozialdemokratische Partei Deutschlands (SPD)
	Peter.Hugo@t-online.de / -				
2	Eßer, Joachim	Bauleiter	1981, Düren	52382 Niederzier	Christlich Demokratische Union Deutschlands (CDU)
	esser.joachim@googlemail.com / -				
3	Strobach-Leppi, Heike	Dipl.Sozialpädagogin	1957, Duisburg	52382 Niederzier	BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN (GRÜNE)
	heikestrobach@googlemail.com / -				
4	Dohr, Vanessa	Trading Socialist	1979, Düren	52382 Niederzier	DIE LINKE (DIE LINKE)
	niederzier@dielinke-dueren.de / -				

Bewerber/innen im Wahlbezirk 4 -Oberzier-

1	Wirtz, Heinrich Josef (Heinz-Josef)	Versorgungsempfänger	1943, Oberzier J.Niederzier	52382 Niederzier	Sozialdemokratische Partei Deutschlands (SPD)
	heinz-josef-wirtz@t-online.de / -				
2	Zehnpfennig, Roland	Maschinenbautechniker	1965, Oberzier	52382 Niederzier	Christlich Demokratische Union Deutschlands (CDU)
	rosizehnpfennig@t-online.de / -				
3	Gawol, Sabine	Beamtin	1973, Heilbronn-Neckargartach	52382 Niederzier	BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN (GRÜNE)
	grs.gawol@t-online.de / -				
4	Pinger, Johann	Rentner	1945, Düren	52382 Niederzier	DIE LINKE (DIE LINKE)
	niederzier@dielinke-dueren.de / -				

Bewerber/innen im Wahlbezirk 5 -Oberzier-

1	Scheidweiler, Niklas scheidweilerniklas@gmail.com / -	Schüler	2001, Düren Stadt- teil Birkesdorf	52382 Niederzier	Sozialdemokratische Partei Deutschlands (SPD)
2	Nießén, Dirk dirk.niessen1@live.de / -	Diplom-Finanzwirt	1977, Düren/Nw	52382 Niederzier	Christlich Demokratische Union Deutschlands (CDU)
3	Schmitz, Kevin Kevin.Schmitz100@web.de / -	Student	1997, Düren	52382 Niederzier	BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN (GRÜNE)
4	Weber, Jakob jakob.weber@vodaphone.de / -	Rentner	1961, Ellen j. Nie- derzier	52382 Niederzier	DIE LINKE (DIE LINKE)

Bewerber/innen im Wahlbezirk 6 -Niederzier-

1	Klee, Ulrich ulrichpriv@t-online.de / -	Industriekaufmann	1958, Jülich	52382 Niederzier	Sozialdemokratische Partei Deutschlands (SPD)
2	Müller, Karlheinz mueller.1947@t-online.de / -	Rentner	1947, Hambach j. Niederzier Krs. Düren	52382 Niederzier	Christlich Demokratische Union Deutschlands (CDU)
3	Brown, Alan brown56@onlinehome.de / -	Archäologe	1955, Exeter/Groß- britannien	52382 Niederzier	BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN (GRÜNE)
4	Dohr, Martin niederzier@dielinke-dueren.de / -	Landwirt	1951, Oberzier J.Niederzier	52382 Niederzier	DIE LINKE (DIE LINKE)

Bewerber/innen im Wahlbezirk 7 -Niederzier-

1	Kaulen, Heinrich (Heinz) heinz-kaulen@web.de / -	Landwirt	1954, Niederzier Krs. Düren	52382 Niederzier	Sozialdemokratische Partei Deutschlands (SPD)
2	Mertens, Tatjana tatjana.mertens@gmx.de / -	Hausfrau	1975, Düren Krs. Düren	52382 Niederzier	Christlich Demokratische Union Deutschlands (CDU)
3	Faust, Helga Kurt.Lambert@t-online.de / -	Rentnerin	1940, Metlich	52382 Niederzier	BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN (GRÜNE)
4	Pinger, Ursula niederzier@dielinke-dueren.de / -	Rentnerin	1947, Düren	52382 Niederzier	DIE LINKE (DIE LINKE)

Bewerber/innen im Wahlbezirk 8 -Niederzier-

1	Komp, Johannes j.komp@web.de / -	Handelsvertreter	1965, Bonn	52382 Niederzier	Sozialdemokratische Partei Deutschlands (SPD)
2	Wenzel, Volker wen.volker@googlemail.com / -	Brandmeister	1986, Düren Stadt- t.Birkesdorf	52382 Niederzier	Christlich Demokratische Union Deutschlands (CDU)
3	Lambert, Kurt Kurt.Lambert@t-online.de / -	Rentner/Krankenpfleger	1954, Düren Krs. Düren	52382 Niederzier	BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN (GRÜNE)
4	Dohr, Patrick niederzier@dielinke-dueren.de / -	Notfallsanitäter	1977, Düren	52382 Niederzier	DIE LINKE (DIE LINKE)

Bewerber/innen im Wahlbezirk 9 -Hambach-

1	Graß, Klaus Peter kpgrass@hotmail.com / -	Polizeibeamter i.R.	1955, Hambach J.Niederzier Krs.Düren	52382 Niederzier	Sozialdemokratische Partei Deutschlands (SPD)
2	Großek, Armin armin.grossek@web.de / -	Politikwissenschaftler	1987, Herne	52382 Niederzier	Christlich Demokratische Union Deutschlands (CDU)
3	Schröder, Ralf schroeder.rur@t-online.de / -	Rentner	1938, Stutthof	52382 Niederzier	BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN (GRÜNE)

Bewerber/innen im Wahlbezirk 10 -Krauthausen/Selhausen-

1	Rothkranz, Wilfried wilfried.rothkranz@gmx.de / -	Gebäudetechniker	1968, Jülich Krs.Dü- ren	52382 Niederzier	Sozialdemokratische Partei Deutschlands (SPD)
2	Schmitz-Esser, Gabriele schmitz-esser@t-online.de / -	Diplom-Biologin	1968, Düren	52382 Niederzier	Christlich Demokratische Union Deutschlands (CDU)
3	Dr. Schultz, Arnulf arnulf.schultz@web.de / -	Physiker	1938, Berlin	52382 Niederzier	BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN (GRÜNE)
4	Simbula, Sonja niederzier@dielinke-dueren.de / -	Kassiererin	1988, Düren Stadt- t.Birkesdorf	52382 Niederzier	DIE LINKE (DIE LINKE)

Bewerber/innen im Wahlbezirk 11 -Huchem-Stammeln-

1	Viehöver, Pascal pv-spd@web.de / -	Avioniker	1976, Bad Dürk- heim	52382 Niederzier	Sozialdemokratische Partei Deutschlands (SPD)
2	van Megeren, Laura laura.van.megeren@gmx.de / -	Studentin	1997, Düren Stadt. Birkesdorf	52382 Niederzier	Christlich Demokratische Union Deutschlands (CDU)
3	Gawol, Ralf grs.gawol@t-online.de / -	Arbeitsvermittler	1970, Köln	52382 Niederzier	BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN (GRÜNE)
4	Buller, Silvia niederzier@dielinke-dueren.de / -	Friseurmeisterin	1963, Birkesdorf J Düren	52382 Niederzier	DIE LINKE (DIE LINKE)

5	Eismar, Philipp peismar@web.de / -	Angestellter	1991, Düren Stadt- t.Birkesdorf	52382 Niederzier	Einzelbewerber
---	---------------------------------------	--------------	---------------------------------------	------------------	----------------

Bewerber/innen im Wahlbezirk 12 -Huchem-Stammeln-

1	Krebs, Marcel m.krebshome@gmail.com / -	Angestellter	1982, Düren Krs.Düren	52382 Niederzier	Sozialdemokratische Partei Deutschlands (SPD)
2	Rosarius, Ingo ingo.rosarius@rrh-blechzentrum.de / -	Industriemeister	1972, Lendersdorf	52382 Niederzier	Christlich Demokratische Union Deutschlands (CDU)
3	Groß, Michael mgross101@hotmail.de / -	Industriemechaniker	1999, Düren	52382 Niederzier	BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN (GRÜNE)
4	Becker, Manuela niederzier@dielinke-dueren.de / -	Erzieherin	1972, Jülich	52382 Niederzier	DIE LINKE (DIE LINKE)

Bewerber/innen im Wahlbezirk 13 -Huchem-Stammeln-

1	Appelt, Dietmar dietmar-appelt@web.de / -	Angestellter	1964, Birkesdorf J.Düren	52382 Niederzier	Sozialdemokratische Partei Deutschlands (SPD)
2	Steiger, Tobias steigertobi@gmx.de / -	Industriekaufmann	1991, Düren Stadt. Birkesdorf	52382 Niederzier	Christlich Demokratische Union Deutschlands (CDU)
3	Fischer, Boris fischermann09@gmail.com / -	Metallbauer/Rentner	1981, Jülich Krs.Dü- ren	52382 Niederzier	BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN (GRÜNE)
4	van Duuren-Dohr, Gerda niederzier@dielinke-dueren.de / -	Rentnerin	1950, Huchem- Stammeln J.Niederzier	52382 Niederzier	DIE LINKE (DIE LINKE)

C. Wahlvorschläge für die Wahl aus den Reservelisten

ResL. Nr.	Name E-Mail / Postfach	Beruf	Geburtsjahr, Geburtsort	PLZ, Wohnort	Ersatzbewerber/in für	Wahl- bezirk	ResL. Nr.
--------------	---------------------------	-------	----------------------------	--------------	-----------------------	-----------------	--------------

Sozialdemokratische Partei Deutschlands (SPD)

1	Komp, Johannes j.komp@web.de / -	Handelsvertreter	1965, Bonn	52382 Niederzier			
2	Hein, Claudia claudiahein@gmx.net / -	Angestellte	1976, Bergneu- stadt	52382 Niederzier			
3	Viehöver, Pascal pv-spd@web.de / -	Avioniker	1976, Bad Dürk- heim	52382 Niederzier			
4	Hugo, Peter Peter.Hugo@t-online.de / -	Pensionär	1950, Norden- ham-Ble- sersande Krs.Weser- marsch	52382 Niederzier			
5	Borggrewe, Thomas thomas-borggrewe@t-online.de / -	Controller	1962, Neunkir- chen/Saar	52382 Niederzier			
6	Graß, Klaus Peter kpgrass@hotmail.com / -	Polizeibeamter i.R.	1955, Hambach J.Niederzier Krs.Düren	52382 Niederzier			
7	Rothkranz, Wilfried wilfried.rothkranz@gmx.de / -	Gebäudetechniker	1968, Jülich Krs.Düren	52382 Niederzier			
8	Kaulen, Heinrich (Heinz) heinz-kaulen@web.de / -	Landwirt	1954, Niederzier Krs. Düren	52382 Niederzier			
9	Krebs, Marcel m.krebshome@gmail.com / -	Angestellter	1982, Düren Krs.Düren	52382 Niederzier			
10	Scheidweiler, Niklas scheidweilerniklas@gmail.com / -	Schüler	2001, Düren Stadt- teil Birkes- dorf	52382 Niederzier			
11	Sures, Wilfried wilfried.sures@t-online.de / -	Rentner	1954, Düren Krs. Düren	52382 Niederzier			
12	Klee, Ulrich ulrichpriv@t-online.de / -	Industriekaufmann	1958, Jülich	52382 Niederzier			
13	Appelt, Dietmar dietmar-appelt@web.de / -	Angestellter	1964, Birkesdorf J.Düren	52382 Niederzier			
14	Wirtz, Heinrich Josef (Heinz-Josef) heinz-josef-wirtz@t-online.de / -	Versorgungsempfänger	1943, Oberzier J.Niederzier	52382 Niederzier			

15	Krahe, Manfred manfredkrahe@t-online.de / -	KFZ-Meister	1958, Hambach J.Niederzier Krs.Düren	52382 Niederzier	Graß, Klaus Peter	9	
16	Franzen, Fabian fabifranzen@web.de / -	kfm. Angestellter	1991, Düren Stadt. Bir- kesdorf	52382 Niederzier	Komp, Johannes	8	
17	Wynands, Marion marion-wynands@t-online.de / -	Werbegestalterin	1969, Buir J.Ker- pen/Erftkreis	52382 Niederzier	Rothkranz, Wilfried	10	
18	Granderath, Jürgen jgranderath@t-online.de / -	Verwaltungsfachangestell- ter	1965, Birkesdorf j. Düren	52382 Niederzier	Viehöver, Pascal	11	
19	Maciejewski, Dirk dimac68@t-online.de / -	Beamter	1968, Würselen Krs. Aachen	52382 Niederzier	Wirtz, Heinrich Josef (Heinz-Josef)	4	
20	Tirtey, Elvira e.tirtey@gmx.de / -	Präsenzkraft	1965, Huchem- Stammeln J.Niederzier	52382 Niederzier	Borggrewe, Thomas	1	
21	Görres, Werner werner-goerres@t-online.de / -	Arbeiter	1959, Hambach J.Niederzier Krs.Düren	52382 Niederzier			
22	Schnitzler, Stefanie schnitzler.stefanie@gmx.de / -	Auszubildende	1990, Düren Stadt- t.Birkesdorf	52382 Niederzier	Klee, Ulrich	6	
23	Bozkir, Timur timur@web.de / -	Verwaltungsangestellter	1974, Dinslaken	52382 Niederzier	Hugo, Peter	3	
24	Klehr, Sascha saschaklehr@freenet.de / -	Sozialarbeiter	1978, Düren Krs. Düren	52382 Niederzier	Appelt, Dietmar	13	
25	Danino, Thomas thomas.danino@gmx.net / -	Landwirt	1969, Birkesdorf j. Düren Krs. Düren	52382 Niederzier	Sures, Wilfried	2	
26	Stelzner, Karl Heinz Karlheinz_Stelzner@gmx.de / -	Rentner	1951, Düren	52382 Niederzier	Kaulen, Heinrich (Heinz)	7	
27	Hahn, Margot wi-hahn@t-online.de / -	Hausfrau	1959, Birkesdorf J.Düren	52382 Niederzier	Krebs, Marcel	12	
28	Clever, Ortwin ortwin.clever@gmx.de / -	Lehrer i.R.	1947, Engelskir- chen Ober- bergischer Kreis	52382 Niederzier	Scheidweiler, Niklas	5	

Christlich Demokratische Union Deutschlands (CDU)

1	Großek, Armin armin.grosseck@web.de / -	Politikwissenschaftler	1987, Herne	52382 Niederzier			
2	Schmitz-Esser, Gabriele schmitz-esser@t-online.de / -	Diplom-Biologin	1968, Düren	52382 Niederzier			
3	Wenzel, Volker wen.volker@googlemail.com / -	Brandmeister	1986, Düren Stadt- t.Birkesdorf	52382 Niederzier			
4	Rosarius, Ingo ingo.rosarius@rrh-blechzentrum.de / -	Industriemeister	1972, Lendersdorf	52382 Niederzier			
5	Eßer, Joachim esser.joachim@googlemail.com / -	Bauleiter	1981, Düren	52382 Niederzier			
6	Frohn, Franz Peter info@kondifrohn.de / -	Dipl. Volkswirt	1957, Ellen J.Nie- derzier	52382 Niederzier			
7	Frisch-Unterlugauer, Silvia lola1206@web.de / -	Hausfrau	1946, Heidelberg	52382 Niederzier	Schmitz-Esser, Gabriele	10	
8	Zehnpfennig, Roland rosizehnpfennig@t-online.de / -	Maschinenbautechniker	1965, Oberzier	52382 Niederzier			
9	Steiger, Tobias steigertobi@gmx.de / -	Industriekaufmann	1991, Düren Stadt. Bir- kesdorf	52382 Niederzier			
10	Mertens, Tatjana tatjana.mertens@gmx.de / -	Hausfrau	1975, Düren Krs. Düren	52382 Niederzier			
11	Baumann, Martin baumannmartin5@t-online.de / -	Diplom-Agraringenieur	1986, Düren Stadt- t.Birkesdorf	52382 Niederzier			
12	van Megeren, Laura laura.van.megeren@gmx.de / -	Studentin	1997, Düren Stadt. Bir- kesdorf	52382 Niederzier			

13	Nießen, Dirk dirk.niessen1@live.de / -	Diplom-Finanzwirt	1977, Düren/Nw	52382 Niederzier			
14	Müller, Karlheinz mueller.1947@t-online.de / -	Rentner	1947, Hambach j. Niederzier Krs. Düren	52382 Niederzier			
15	Lauterbach, Sabine s.lauterbach@kreis-dueren.de / -	Verwaltungswirtin	1962, Düsseldorf	52382 Niederzier	Großek, Armin	9	
16	Maxrath, Gregor maxrath@maxrath.de / -	Rechtsanwalt	1945, Witten Ennepe- Ruhr-Kreis	52382 Niederzier	van Megeren, Laura	11	
17	Kruth, Thomas Thomas.Kruth@dn-connect.de / -	Elektriker	1977, Düren Krs.Düren	52382 Niederzier	Zehnpfennig, Roland	4	
18	Strick, Herbert h.strick@gmx.de / -	Elektriker	1947, Vellingen J.Engelskir- chen/Rhein. Berg.Krs	52382 Niederzier	Wenzel, Volker	8	
19	Müller, Michael mueller-niederzier@t-online.de / -	Specialist Recycling	1971, Köln	52382 Niederzier	Frohn, Franz Peter	1	
20	Wangerow, Kai kwangerow@gmx.de / -	Ingenieur/Consultant	1991, Düren Stadt- t.Birkesdorf	52382 Niederzier	Rosarius, Ingo	12	
21	Wenzel, Stefan wenzel.stefan@google-mail.com / -	Manager	1988, Düren Stdt. Birkesdorf	52382 Niederzier	Nießen, Dirk	5	
22	Frinken, Renate renate-frinken@t-online.de / -	Hotelfachfrau	1952, Jülich Krs. Düren	52382 Niederzier	Müller, Karlheinz	6	
23	Baumann, Maria (Marlene) georg.baumann.ellen@t-online.de / -	Bankkauffrau/Hausfrau	1952, Ellen J.Nie- derzier	52382 Niederzier	Baumann, Martin	2	
24	Kaiser, Dennis dennis.kaiser.90@google-mail.com / -	Disponent	1990, Düren Stadt- t.Birkesdorf	52382 Niederzier	Steiger, Tobias	13	
25	Vekens-Jonas, Torsten t.vekens@gmx.net / -	Zerspannungsmechaniker	1984, Düren	52382 Niederzier	Eßer, Joachim	3	
26	Milz, Barbara info@milz-gemuesebau.de / -	Bankkauffrau	1984, Aachen	52382 Niederzier	Mertens, Tatjana	7	
27	Ganter, Uwe info@uweganter.de / -	IT-Dienstleister	1956, Eschweiler	52382 Niederzier			
28	Jost, Sören sorenjost@aol.com / -	Elektroniker	1990, Düren Stadt- t.Birkesdorf	52382 Niederzier			
29	Cremer, Erich erich.cremer@gmx.de / -	Lokführer	1957, Oberzier J.Niederzier Krs.Düren	52382 Niederzier			

BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN (GRÜNE)

1	Lambert, Kurt Kurt.Lambert@t-online.de / -	Rentner/Krankenpfleger	1954, Düren Krs. Düren	52382 Niederzier			
2	Brown, Alan brown56@onlinehome.de / -	Archäologe	1955, Exe- ter/Großbri- tannien	52382 Niederzier			
3	Lenzen, Susanne lezensusanne@me.com / -	Lehrerin	1986, Aachen	52382 Niederzier			
4	Schmitz, Kevin Kevin.Schmitz100@web.de / -	Student	1997, Düren	52382 Niederzier			
5	Gawol, Ralf grs.gawol@t-online.de / -	Arbeitsvermittler	1970, Köln	52382 Niederzier			
6	Groß, Michael mgross101@hotmail.de / -	Industriemechaniker	1999, Düren	52382 Niederzier			
7	Fischer, Boris fischermann09@gmail.com / -	Metallbauer/Rentner	1981, Jülich Krs.Düren	52382 Niederzier			
8	Dr. Schultz, Arnulf arnulf.schultz@web.de / -	Physiker	1938, Berlin	52382 Niederzier			
9	Schröder, Ralf schroeder.rur@t-online.de / -	Rentner	1938, Stutthof	52382 Niederzier			
10	Strobach-Leppi, Heike heikestrobach@googlemail.com / -	Dipl.Sozialpädagogin	1957, Duisburg	52382 Niederzier			
11	Behlke, Astrid Ingeborg Kevin.Schmitz100@web.de / -	Beamtin	1957, Düren	52382 Niederzier	Faust, Helga	7	

DIE LINKE (DIE LINKE)

1	Epe, Birgit birgit.epe@gmail.com / -	kaufmännische Angestellte	1976, Düren	52382 Niederzier		
2	Dohr, Patrick niederzier@dielinke-dueren.de / -	Notfallsanitäter	1977, Düren	52382 Niederzier		
3	Simbula, Sonja niederzier@dielinke-dueren.de / -	Kassiererin	1988, Düren, Stadt- t.Birkesdorf	52382 Niederzier		
4	Epe, Marco Tanrek@gmail.com / -	Inside Sales Manager	1972, Neheim- Hüsten j. Arnsberg	52382 Niederzier		

Niederzier, den 31.07.2020
Der Wahlleiter
gez.
Heuser



Tapetenwechsel?

Wir machen das!

Forstweg 21 · 52382 Niederzier
Telefon 02428 809947
www.malerbetrieb-post.de

Wir sind Qualitätspartner von Sto.



Kfz-Meister-Fachbetrieb
Thomas Neugebauer
Josefweg 2 · 52459 Inden-Schophoven
Telefon 0 24 65 / 25 55
Fax 0 24 65 / 33 93
E-Mail: neugebauer.kfz@t-online.de
Internet: www.neugebauer-kfz.de



Thomas Neugebauer
Kfz-Meisterbetrieb



Reparatur aller Fahrzeuge
TÜV + AU im Haus
Kosterloser Leihwagen
Inspektionen mit Mobilitätsgarantie

GOLF+FAMILIE
Für den perfekten Urlaub daheim.




GOLF+FAMILIE-PAKET
Schnupperkurs,
Imbiss mit Getränk
und Platzbesichtigung
69,- €
pauschal

www.gcdueren.de

- › Dauer: ca. 4 h · Gültig: 1. Juli – 30. August 2020
- › Termine finden Sie unter www.gcdueren.de oder nach Vereinbarung
- › Als Familie gilt: min. 1 Erwachsener und Kind(er) unter 18 Jahre

GOLFCLUB DÜREN e.V.
Am Golfplatz 2, 52355 Düren, Tel. (02421) 67278

Teppich Bio Handwäsche

Lassen Sie Ihren Teppich bei uns
-fachmännisch reinigen
-von Flecken befreien
-rückfetten und imprägnieren
-professionell reparieren, u.v.m.



Jetzt zu Sonderkonditionen!
Hol- und Bring-Service gratis!

Seit 25 Jahren Ihr Partner vor Ort!

GUTSCHEIN
€ 30,00
für eine Reinigung/Reparatur

Gültig bis 11.09.2020



Tabatabai Orientteppiche
Die Teppichkompetenz zwischen Köln und Aachen
Oberstraße 19, 52349 Düren, Tel 02421-209167
Öffnungszeiten: Mo-Fr 9.30-18.30, Sa 10-16 Uhr
www.teppiche-dueren.de

Haushaltssatzung des Schulverbandes Niederzier/Merzenich für das Haushaltsjahr 2020

Aufgrund des § 18 des Gesetzes über kommunale Gemeinschaftsarbeit vom 01.10.1979 (GV. NRW. S. 621) in der jeweils gültigen Fassung, in Verbindung mit §§ 78 ff. der Gemeindeordnung für das Land NRW vom 14.07.1994 (GV. NRW. S. 666) in der jeweils gültigen Fassung sowie der Satzung des Schulverbandes Niederzier-Merzenich vom 02.05.2018, hat die Verbandsversammlung des Schulverbandes durch Beschluss vom 20.05.2020 folgende Haushaltssatzung erlassen:

§ 1

Der Haushaltsplan für das Haushaltsjahr 2020, der die für die Erfüllung der Aufgaben des Schulverbandes voraussichtlich erzielbaren Erträge und entstehenden Aufwendungen sowie eingehenden Einzahlungen und zu leistenden Auszahlungen und notwendigen Verpflichtungsermächtigungen enthält, wird

im Ergebnisplan mit

dem Gesamtbetrag der Erträge auf	2.379.700 EUR
dem Gesamtbetrag der Aufwendungen auf	2.379.700 EUR

im Finanzplan mit

dem Gesamtbetrag der Einzahlungen aus der laufenden Verwaltungstätigkeit auf	2.379.450 EUR
dem Gesamtbetrag der Auszahlungen aus der laufenden Verwaltungstätigkeit auf	2.362.880 EUR
dem Gesamtbetrag der Einzahlungen aus der Investitionstätigkeit auf	274.190 EUR
dem Gesamtbetrag der Auszahlungen aus der Investitionstätigkeit auf	0 EUR
dem Gesamtbetrag der Einzahlungen aus der Finanzierungstätigkeit auf	0 EUR
dem Gesamtbetrag der Auszahlungen aus der Finanzierungstätigkeit auf	290.760 EUR

festgesetzt.

§ 2

Kredite für Investitionen werden nicht veranschlagt.

§ 3

Verpflichtungsermächtigungen werden nicht veranschlagt.

§ 4

Die **Inanspruchnahme des Eigenkapitals** erfolgt nicht.

§ 5

Der Höchstbetrag der **Kredite, die zur Liquiditätssicherung** in Anspruch genommen werden dürfen, wird auf **300.000 EUR** festgesetzt.

§ 6

Die **Verbandsumlage 2020** wird auf 2.540.840 EUR festgesetzt und ist wie folgt zu zahlen:

Gemeinde Niederzier:	1.571.510 EUR,	
	davon für Verwaltungstätigkeit	1.401.923 EUR
	davon für Kredite	169.587 EUR

Gemeinde Merzenich:	969.330 EUR,	
	davon für Verwaltungstätigkeit	864.727 EUR
	davon für Kredite	104.603 EUR

Die Beteiligung der Mitglieder an der Verbandsumlage richtet sich nach § 11 der Verbandssatzung.

Die Verbandsumlage ist in vierteljährlichen Raten zum 01.01., 01.04., 01.07. und 01.10.2020 zu zahlen.

Bekanntmachung der Haushaltssatzung

Die vorstehende Haushaltssatzung für das Haushaltsjahr 2020 wird hiermit öffentlich bekannt gemacht.

Die gemäß § 19 Abs. 2 des Gesetzes über kommunale Gemeinschaftsarbeit für das Land Nordrhein-Westfalen (GkG NRW) i.V.m. dem Erlass des Ministeriums für Schule und Weiterbildung des Landes Nordrhein-Westfalens vom 03.07.2012, Az. 223-2.02.02.02/78-105696/12 erfor-

derliche Genehmigung zur festgesetzten ergebnisplanbezogenen Verbandsumlage (für Verwaltungstätigkeit) in Höhe von 2.266.650 EUR ist von der Bezirksregierung Köln mit Schreiben vom 21.07.2020, Az. 48.2-DN-ZV N/M erteilt worden.

Die zusätzlich in § 6 der Haushaltssatzung festgesetzte Umlage zur Deckung des Finanzbedarfs (für Kredite) in Höhe von 274.190 EUR unterliegt keiner Genehmigungspflicht.

Die Bekanntmachung ist auch über die Internetseiten der Gemeinde Niederzier (<https://www.niederzier.de/rathaus-politik/bekanntmachungen.php>) und der Gemeinde Merzenich (<https://www.gemeinde-merzenich.de/politik/oeffentliche-bekanntmachungen.php>) abrufbar.

Hinweis:

Es wird darauf hingewiesen, dass eine Verletzung von Verfahrens- und Formvorschriften des Gesetzes über kommunale Gemeinschaftsarbeit, der Satzung des Zweckverbandes oder der Gemeindeordnung für das Land Nordrhein-Westfalen (GO) beim Zustandekommen dieser Satzung nach Ablauf eines Jahres seit dieser Bekanntmachung nicht mehr geltend gemacht werden kann, es sei denn

- a) eine vorgeschriebene Genehmigung fehlt oder ein vorgeschriebenes Anzeigeverfahren wurde nicht durchgeführt,
- b) diese Satzung ist nicht ordnungsgemäß öffentlich bekannt gemacht worden,
- c) der Verbandsvorsteher hat den Satzungsbeschluss vorher beanstandet oder
- d) der Form- oder Verfahrensmangel ist gegenüber dem Schulverband vorher gerügt und dabei die verletzte Rechtsvorschrift und die Tatsache bezeichnet worden, die den Mangel ergibt.

Niederzier, den 28.07.2020

gez.

Dr. Maria Schoeller

Vorsitzende der Verbandsversammlung



Alles aus einer Hand ...

Energieberatung
und Energiepässe,
Neubau, An- und Umbau,
Sanierungen, Trockenlegung,
Wärmedämmverbundsysteme

Bauunternehmung Jahn GmbH
Maurer- und Betonbauer-Meisterbetrieb

Energieberatung
Hochheimstr. 29 • 52382 Niederzier
Fax 02424/902372 • Mobil 0151 11 69 79 89
andreasjahn.bau@gmx.de

Dr. med. vet.

Ulrike Munnes-Uerlings

Tierärztin & Diplom-Biologin
Praxis für Kleintiere und Pferde

Forstweg 2b | 52382 Niederzier-Oberzier

Sprechstunde für Kleintiere:

Mo · Mi · Fr	8:30 – 11:00 Uhr
Mo · Di · Do	17:00 – 19:00 Uhr
Fr	15:00 – 17:00 Uhr

**Wir ändern unsere Freitagssprechstunde
ab September 2020**



MUSKELTRAINING STÄRKT

IHR IMMUNSYSTEM



Täglich von
6.00 - 24.00 Uhr
geöffnet!

JETZT RAUS AUS DEM ALLTAG und REIN IN EINEN STARKEN KÖRPER!

- ✓ Wir stehen seit mehr als 35 Jahren im Dienste Ihrer Fitness & Gesundheit.
- ✓ Wir kümmern uns mit all unserem Wissen wirklich um SIE.
- ✓ Erleben Sie das wohl größte Trainingsangebot im Umkreis.

BESUCHEN SIE UNS IM NEUEN KRAFTWERK

ALLES UNTER EINEM DACH!

Fitness & Gesundheit / Kraftsport / Bodybuilding
Functional / Crosstraining / Fitnesskurse
Shop für Sportnahrung / Abnehmen / u.v.m. auf über 2.100 Qm



Rurbenden 6 - 52382 Niederzier - Tel. 02428 - 5088530

www.kraftwerk-niederzier.de





Mitteilungen der Verwaltung



GEMEINDE NIEDERZIER

Die Gemeinde Niederzier stellt
zum nächstmöglichen Zeitpunkt

eine pädagogische Betreuungskraft (m/w/d)
für die Offene Ganztagschule in der
Ortschaft Huchem-Stammeln ein.

Anforderungsprofil:

- * Wünschenswert ist eine abgeschlossene Ausbildung in einem pädagogischen, sozialpädagogischen, künstlerischen oder musikalischen Berufsfeld
- * Ausgeprägte Team- und Kommunikationsfähigkeit
- * Freude und Kreativität in der Arbeit mit Grundschulkindern
- * Ausgeprägte soziale- und interkulturelle Kompetenz sowie Fähigkeit zum selbständigen und strukturierten Arbeiten
- * Engagement und Durchsetzungsvermögen

Es handelt sich um eine zunächst auf zwei Jahre befristete Teilzeitstelle mit einem wöchentlichen Stundenumfang von derzeit 10,48 Stunden mit der Möglichkeit einer späteren unbefristeten Übernahme.

Die Vergütung erfolgt nach S 02 TVÖD-SuE.

Wenn Sie sich mit dem Anforderungsprofil identifizieren können und wir Ihr Interesse geweckt haben, dann senden Sie uns Ihre aussagekräftige Bewerbung bis **spätestens 4. September 2020** per E-Mail (möglichst in einem PDF-Dokument zusammengefasst) an

gemeinde@niederzier.de

oder richten Sie Ihre vollständige Bewerbung bitte an folgende Anschrift:

Gemeinde Niederzier
-Personalamt- Rathausstraße 8
52382 Niederzier

Entsprechend § 8 des Landesgleichstellungsgesetzes wird darauf hingewiesen, dass Bewerbungen von Frauen ausdrücklich erwünscht sind und Frauen bei gleicher Eignung, Befähigung und fachlicher Leistung bevorzugt werden, sofern nicht in der Person eines Mitbewerbers liegende Gründe überwiegen. Ebenso wird darauf hingewiesen, dass Bewerbungen geeigneter Schwerbehinderter ausdrücklich erwünscht sind.

Für Rückfragen stehen Herr Stier (Tel: 02428/84-505) oder Herr Schiefer (Tel: 02428/84-500) des Personalamtes gerne zur Verfügung.

Bitte verwenden Sie **nur Kopien**, da eine **Rücksendung der Unterlagen nicht erfolgen kann**.

Hinweis: Bewerbungsunterlagen bitte nicht in Mappen oder Klarsichthüllen einreichen.

Im Rahmen des Auswahlverfahrens werden die Bewerbungen und die zugehörigen Anlagen elektronisch archiviert. Eingereichte Kopien werden im Anschluss unter Beachtung des Datenschutzes vernichtet.

Im Rahmen des Bewerbungsverfahrens erfolgt keine Auslagen- sowie Fahrtkostenerstattung.

Die nachstehenden Parteien und Wahlbewerber haben sich gemeinsam zu folgendem Appell im Hinblick auf die Kommunalwahl am 13. September 2020 entschlossen:

Gemeinsam gegen Hass und Gewalt

Die Hasswelle gegen Kommunalpolitikerinnen und Kommunalpolitiker ebbt nicht ab. Immer wieder kommt es zu Beschimpfungen, Beleidigungen und sogar zu Morddrohungen gegen-über Ehrenamtlichen. Leider können auch wir mittlerweile über solche Fälle in unseren Reihen berichten. Uns bestürzt es sehr, dass auch bei uns Kommunalpolitikerinnen und Kommunalpolitiker zur Zielscheibe von Anfeindungen und Hassbotschaften werden. Das Spektrum reicht von Verunglimpfungen per E-Mail, anonymen Schreiben, Anrufen bis hin zu Hasspostings in den Sozialen Medien.

Es darf nicht sein, dass Kommunalpolitikerinnen und Kommunalpolitiker schlaflose Nächte haben, weil sie beleidigt oder bedroht werden. Es darf nicht sein, dass Menschen sich von ihrem Amt zurückziehen, weil sie um ihr Leben und um das ihrer Familien fürchten müssen. Wir - die Vertreter der demokratischen Parteien der Gemeinde Niederzier - stärken daher den bedrohten und angefeindeten Kommunalpolitikern den Rücken. Ein Klima des Hasses und der Menschenverachtung, in dem demokratisches Engagement nicht mehr funktionieren kann, werden wir nicht zulassen.

Auch in aufgewühlten Wahlkampfzeiten wollen wir Parteien und Kandidaten ein Vorbild sein und durch einen sachlichen Austausch von Argumenten unsere Positionen deutlich machen.

Für die Parteien:
Johannes Komp, Claudia Hein, SPD Niederzier
Armin Großek, Gaby Schmitz-Esser, CDU Niederzier
Kurt Lambert, Bündnis 90/Die Grünen Niederzier
Valentin Veithen, Die Linke

Die Bürgermeisterkandidaten:
Dirk Lauterbach
Frank Rombey

Einzelbewerber:
Philipp Eismar

Ferienprogramm 2020

Das diesjährige Ferienprogramm wurde wegen der besonderen Corona-Umstände in einer kleineren, aber doch genau so schönen Variante angeboten. Hierbei lag es uns am Herzen, allen Kindern eine schöne Ferienzeit zu beschermen, da die meisten Urlaube leider nicht stattfinden konnten.

Die Anmeldezahlen machten deutlich, dass viele Familien und Kinder dankbar waren und das Angebot annahmen. Durch eine große Anzahl an ehrenamtlichen Betreuer/innen konnte das Programm innerhalb kürzester Zeit auf die Beine gestellt werden und trotz einiger Einschränkungen zum Beispiel bezüglich der Gruppengröße, meisterten alle die Herausforderungen ohne Probleme. Die ortsnahen Angebote machten nicht nur die wenigen Busfahrten mit der Mund-Nasen-Bedeckung erträglicher, sondern ermöglichten es auch einigen Familien, die Kinder selbst an das Ausflugsziel fahren zu können.



Als dann die vierte Ferienwoche vor der Tür stand, ging es los. Die Kinder trafen sich mit ihren bunten Masken am Treffpunkt und bildeten viele kleine Gruppen. Das Programm startete mit den Olympischen Spielen und einem Lebendkicker, der uns von der KG Fidelio Niederzier zur Verfügung gestellt wurde. Dabei nutzten wir den Freizeitpark

Niederzier, der durch seine große Rasenfläche, dem Spielplatz und einigen schattigen Plätzen den perfekten Raum für alle Stationen bot. Die abenteuerlichen Spiele begeisterten alle Teams und zur Belohnung gab es nicht nur glänzende Medaillen, sondern auch ein Eis für alle Teilnehmer.



Am Dienstag fahren wir dann per Bustransfer ins Bubenheimer Spiel-land. Bei strahlendem Sonnenschein hüpfen alle ununterbrochen auf den Trampolinen herum und klettern auf die höchsten Gerüste. Auch das gemeinsame Picknick bereitet den Kindern große Freude. Der Mittwoch begann zur Abwechslung in Huchem-Stammeln. Von hier aus wanderten alle zusammen an der Rur entlang bis zur Minigolfanlage in Birkesdorf. Auf dem Weg dorthin hielten alle Ausschau nach kleinen Schätzen der Natur und auch an diesem Tag ließ das Sommerwetter uns nicht im Stich.

Am Donnerstag besuchte uns das Team des Freilichtmuseums Komern mit tollen Workshops, die wir in den Räumen und auf dem Außen-gelände der Gesamtschule durchführten. Unter anderem wurde Filzen angeboten, die alte Schule zur Kaiserzeit verdeutlicht und die Streu-obstwiesen nach Insekten und Bienen untersucht.

Die Kinoveranstaltung am Freitag war der krönende Abschluss der ersten Ferienwoche. Der kurze Fußweg bis zur NOCA Eventhalle in Oberzier ließ uns neugierig werden, was uns dort wohl für ein Film erwarten würde. Am Ende waren alle mehr als zufrieden und gesättigt von einer großen Portion Popcorn für jeden.

Die zweite Woche des Programms startete mit einer großen Rallye durch Niederzier, die an der Gesamtschule begann und im Freizeitpark endete. Zunächst durften sich alle Gruppen ausgefallene Teamnamen einfallen lassen und passend dazu Shirts bemalen. Dann zogen sie los und das Rätselraten konnte beginnen. Obwohl auf dem Weg einige Hin-weise abhandengekommen waren, schafften es doch alle Teams bis zum Ziel.



Am Dienstag fand unsere alljährliche Wanderung auf der Sophienhöhe statt, bei der wir mit Hilfe von Frau Gutmann vom RWE den Naturerleb-nisfad erkundeten. Dabei entdeckten wir nicht nur die Haselmaus Sophie, sondern auch weitere klitzekleine Tierchen und Insekten, die uns ein bisschen mehr über die Natur erfahren ließen.



Mittwochs stand dann die längste Fahrt des Ferienprogramms vor der Tür: Die Fahrt zum Aachener Tierpark. Auch hier hatten wir mal wieder sehr viel Glück mit dem Wetter, wodurch wir uneingeschränkt jedes Gehege erforschen und alle Spielplätze nutzen konnten.

Der vorletzte Tag führte uns nach Jülich. Hier konnten wir uns die Stadt mit zwei kleineren Rallyes anschauen. Danach ging es in den Brücken-kopfpark, wo wir den Rest des Tages verbrachten.

Am Freitag trafen sich alle zur Abschlussveranstaltung auf dem Schulhof der Gesamtschule Niederzier. Auf dem Programm stand das große Zirkuszelt mit der Darbietung des Kölner Spielzirkus mit tollen Aktio-nen und Spielen, die wir am Ende in einer kleinen Aufführung vorführen durften. Nachdem Bürgermeister Hermann Heuser sowie der Leiter der Abteilung für Soziales, Schule, Sport und Kultur Frank Rombey sich bei den tatkräftigen Helfern und der gemeindlichen Sozialpädagogin Julia Papendick bedankt hatten, verabschiedeten sich alle in die restliche Woche der Sommerferien. Das diesjährige Ferienprogramm hinterließ strahlende Gesichter bei allen Kindern.

Zum Schluss möchte ich mich persönlich noch einmal bei allen Kindern bedanken, die sich trotz der außergewöhnlichen Umstände so vorbild-lich an alle Vorgaben gehalten haben und sich dennoch nicht davon abhalten ließen, bei allen Aktionen großen Spaß zu haben! Außerdem ein ganz großes Lob und mein großer Dank an alle ehrenamtlichen Betreuerinnen und Betreuer, ohne die es nie möglich gewesen wäre das alles auf die Beine zu stellen. Zusammen haben wir es geschafft, in dieser Zeit zwei erlebnisreiche Ferienwochen zu gestalten, die jedem ein Lächeln ins Gesicht gezaubert haben. Danke auch an alle Unterneh-men und Personen, die uns zusätzlich unterstützt haben und ihr Bestes gaben, um allen eine unvergessliche Ferienzeit zu ermöglichen.

Julia Papendick

**„ZUVERLÄSSIG
WIE EIN
SCHUTZENGELE.“**

Das ist die Provinzial.

Geschäftsstelle

Yvonne Jansen & Mustafa Kilicarslan

Rathausstr. 9 · 52382 Niederzier

Telefon 02428 4772

Immer da. Immer nah.

PROVINZIAL

Integrativer Ausflug

zum Brückenkopfpark Jülich in Kooperation der Gemeinden Niederzier und Merzenich

Auch in diesem Jahr veranstalteten die Gemeinden Niederzier und Merzenich wieder einen gemeinsamen integrativen Ausflug natürlich unter Beachtung der Corona-Schutzmaßnahmen mit entsprechender Berücksichtigung der Hygienevorschriften. So trafen wir uns diesmal am Mittwoch, den 22. Juli 2020 im Jülicher Brückenkopfpark. An der Fahrt nahmen insgesamt fast 100 Personen teil. Darunter Flüchtlingsfamilien, Familien mit Migrationshintergrund und auch ohne Migrationshintergrund der Gemeinden Merzenich und Niederzier, ehrenamtliche Helfer und Fachkräfte.

Der Tag startete mit fröhlichem Sonnenschein und bei klarem Himmel. Die Fahrt begann um 10 Uhr und wurde mit zwei Bussen durchgeführt. Ein Bus startete in der Niederzier, der andere in Merzenich.

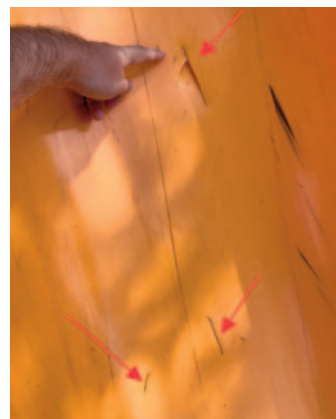


In Jülich angekommen stürmten die Kinder auch gleich los, um die unterschiedlichen Spielgeräte und den Park zu erkunden. Auch der Zoo wurde in kleinen Gruppen besucht. Sehr beliebt war das Minifußballspielfeld, wo das ein oder andere Match mit anderen Gruppen ausgetragen wurde. Gemeinsam picknickten wir, hatten jede Menge Spaß und konnten und rege untereinander austauschen, um uns besser zu vernetzen, zu unterstützen und kennenzulernen. Pünktlich versammelten sich alle wieder am gemeinsamen Platz, um mit dem Bus wieder nach Hause zu fahren. Allen hat der Ausflug sehr viel Spaß bereitet. Viele äußerten den Wunsch, weitere Aktionen in Zusammenarbeit von Niederzier und Merzenich durchzuführen. Diesem Wunsch möchten wir gerne nachkommen und planen bereits die nächste gemeinsame Aktion.



Vandalismus auf den gemeindlichen Spielplätzen

In der Ortschaft Ellen mussten in jüngster Zeit auf mehreren Spielplätzen vermehrt Vandalismusschäden festgestellt werden. Besonders tückisch waren dabei offensichtlich durch Messer aufgeschnittene Rutschen, an deren scharfkantigen Schadstellen sich Kinder hätten erheblich verletzen können.



Spielplatz Streffenweg

Spielplatz Dorfgemeinschaftshaus

Die Mitarbeiter des gemeindlichen Bauhofes haben die beschädigten Rutschen deshalb unverzüglich gesperrt. Unter erheblichem Kostenaufwand werden diese so schnell wie möglich gegen neue ausgetauscht. Der gemeindliche Bauhof wird den verkehrssicheren Zustand der Gerätschaften verstärkt kontrollieren.

Dennoch ergeht an alle Eltern – insbesondere aus der Ortschaft Ellen – die Bitte, die Spielgeräte (besonders Rutschen) vor der Nutzung durch die Kinder in Augenschein zu nehmen, um evtl. Verletzungen vorzubeugen.

Beschädigte Spielgeräte können direkt der zuständigen Sachbearbeiterin bei der Gemeinde, Frau Vogel (02428/84-403 oder dvogel@niederzier.de), gemeldet werden.

Immer wieder werden durch Vandalismusschäden auf den gemeindlichen Spielplätzen hohe Kosten für die Reparatur oder sogar den Austausch von Spielgeräten verursacht. Die Kosten hierfür trägt die Allgemeinheit.

Sachdienliche Hinweise, die zur zweifelsfreien Ermittlung der Täter führen, werden an das Ordnungsamt der Gemeinde Niederzier, Herrn Scheidweiler (02428/84-100 oder bscheidweiler@niederzier.de), erbeten.

Eindringlicher Appell an alle Hundehalter

- Verschmutzungen vermeiden



Schon lange ist der Hund der treue Freund des Menschen. Er bringt Leben, Abwechslung und Freude ins Haus, überbrückt Kontaktschwierigkeiten und schützt vor Vereinsamung.

In unserer Gemeinde wird die Hundehaltung jedoch immer häufiger zu einem Problem. Viele Hunde auf engem Raum, kleine Wohnungen und begrenzte Auslaufmöglichkeiten stellen besondere Anforderungen an den Besitzer. Ärger gibt es immer dann, wenn

ein Hund Passanten belästigt, sie anspringt oder "sein Geschäft" überall dort hinterläßt, wo er - nicht zu Unrecht - den Unmut vieler Bürger erregt. Dabei ist es gerade der an allen möglichen Stellen hinterlassene Hundekot, der zu einer zunehmenden Verärgerung in der Bürgerschaft führt.

Es besteht deshalb Veranlassung, nochmals auf die ordnungsbehördliche Verordnung zur Aufrechterhaltung der öffentlichen Sicherheit und

Ordnung in der Gemeinde Niederzier vom 23.04.1991 hinzuweisen. Gemäß § 14 dieser Verordnung haben Hundehalter und diejenigen, denen die Aufsicht über Hunde übertragen ist, oder die diese Aufsicht tatsächlich ausüben, dafür zu sorgen, dass ihre Hunde

- a) in Anlagen Personen nicht gefährden oder verletzen und Sachen nicht beschädigen,
- b) die Gehwege in den Anlagen und an den Straßen nicht beschmutzen, im Falle einer Beschmutzung diese unverzüglich beseitigen,
- c) nicht aufsichtslos herumlaufen.

Bissige und bösartige Hunde sowie gefährliche Hunde müssen an kurzer Leine bei Fuß geführt werden und einen Maulkorb tragen. Auf Verkehrsflächen und in Anlagen dürfen Hunde nur von aufsichtsfähigen Personen geführt werden. Innerhalb geschlossener Ortschaften – sowie auf Spazier- und Radwegen – sind alle Hunde anzuleinen.

Verstöße gegen die Vorschriften dieser Verordnung können mit einer Geldbuße bis zu 1.000,00 € geahndet werden.

Vorschriften der vorstehenden Art sollten eigentlich gar nicht nötig sein. Rücksichtnahme auf andere Mitbürger sollte von Selbstverständlichkeit und von einem verantwortungsbewußten Verhalten geprägt sein. Hunde gar auf Spielplätzen "Gassi gehen lassen" muß als verantwortungslos betrachtet werden.

Wie aus den zahlreichen Beschwerden zu entnehmen, unterliegen viele Hundehalter einem fatalen Irrtum, denn mindestens so verbreitet wie der Hundekot auf unseren Straßen, Gehwegen und Anlagen ist bei Hundehaltern der Irrtum, für die Hundesteuer würde die Gemeinde ihre Straßen und Plätze als Hundetoiletten verkaufen.

Hinzuweisen ist auch auf die hygienischen Gefahren, die von Tieren ausgehen können. Schon wenige Wochen alte Welpen können täglich mit dem Kot einige Millionen Hundespulwürmer ausscheiden. Zur Ansteckungsreife entwickeln sich die Eier dieser Würmer in wenigen Monaten. Dabei bleiben sie selbst nach Verwitterung des Kots in der Erde mehrere Jahre lang lebensfähig.

All dies veranlasst die Gemeinde an die Rücksichtnahme und Vernunft der Hundehalter zu appellieren. Nur wenn alle Appelle nutzlos bleiben, ist die Gemeinde gehalten, mit drastischen Strafen gegen Uneinsichtigkeit vorzugehen.

Gemeinde Niederzier
als örtliche Ordnungsbehörde

Standesamt Niederzier

In der Zeit vom 1.7.2020 bis zum 31.7.2020 haben auf dem Standesamt Niederzier die folgenden Paare die Ehe geschlossen; die schriftliche Einwilligung zur Veröffentlichung liegt vor.

03.07.2020

Nathalie Schulze und Maik Pauli, Inden

07.07.2020

Kerstin Schroeder geb. Brzezina und Gregor Josef Töpfer geb. Offermanns, Niederzier, GT Ellen

07.07.2020

Ronja Bauer und Vincent Martin Stump, Niederzier

11.07.2020

Anja Viehöver und Raul Kraftsik, Niederzier, GT Oberzier

21.07.2020

Bianca Süßenbach und Sebastian Volker Müller, Niederzier, GT Ellen

24.07.2020

Nicole Wöstefeld und Dirk Lenzen, Niederzier, GT Hambach

24.07.2020

Michèle Hoegen und Sascha Kamlage, Niederzier

24.07.2020

Martina Merkelbach und Dirk Deutsche, Niederzier, GT Oberzier

25.07.2020

Stephanie Gebel und Kai Timo Flörke, Jülich

25.07.2020

Stephanie Krause und Andreas Samek, Niederzier, GT Krauthausen

25.07.2020

Livia Theresa Leufgen und René Kiel, Niederzier

25.07.2020

Janina Pohle und Dominik Coenen, Niederzier

31.07.2020

Viktoria Maria Roß und Daniel Smyk, Niederzier

31.07.2020

Daniela Goertz und Sebastian Wilhelm Theodor Görres, Niederzier

31.07.2020

Laura Alicia Servos und Paul Siemens, Niederzier

Bäume und Blumen brauchen Ihre Hilfe

Um Bäume und Blumen im Gemeindegebiet während der anhaltenden Trockenheit vor dem Verdursten zu retten, bittet der Bauhof sowie der Klimaschutzbeauftragte der Gemeinde Niederzier die Bürger*innen bei der Bewässerung der Straßenbäume und Beete um Hilfe. Damit das Wasser die unteren Wurzelschichten erreicht, ist es wirksamer einmal wöchentlich mit 50 bis 60 Liter zu gießen als mehrmals pro Woche mit kleinen Mengen. Eine solche Wasserladung von 60 Litern kostet etwa 35 Cent und ermöglicht den Bäumen und Blumen das Überleben. Teilt man sich diese Aufgabe mit mehreren Nachbarn ist der Aufwand für den Einzelnen sehr gering, aber die Gruppe erfreut sich über einen gesunden und mit sattem Grün bedeckten Baum sowie blühenden Blumen.

Teichwoche

Krauthausen – Jülicher – Mühlenteich

Zur Gewässerunterhaltung führt der Wasserverband Eifel-Rur jährlich eine sog. Teichwoche am Krauthausen- Jülicher – Mühlenteich durch. Im Zeitraum vom 24.08. – 28.08.2020 wird entsprechend der Abstimmung mit dem Umweltamt des Kreises Düren die Wasserführung auf max. 20 cm abgesenkt.

Seitens einer durch den Verband beauftragten Fachfirma erfolgt Gehölz- und Grünflächenpflege.



Bausachverständiger
MICHAEL HAGNER

SOFORTHILFE
ZUM FAIREN PREIS



TÜV Rheinland® PersCert
geprüfte Qualifikation als
Sachverständiger für
Schäden an Gebäuden
und Gebäudeinstandsetzung

Bausachverständiger
Michael Hagner GmbH
GF: Michael Hagner
Sachverständiger für Schäden an Gebäuden
und Gebäudeinstandsetzung (TÜV)
Mühlenstraße 34 · 52382 Niederzier

Tel: 0 24 28 / 80 36 444
Mobil: 0152 / 34 11 15 54

info@sv-buero-hagner.de
www.sv-buero-hagner.de



Nasse Wände, feuchte Keller, Schimmelpilzbefall?

Ich ermittle neutral und zu fairen Preisen die Schadensursache und erarbeite ein Sanierungskonzept.

Zwei Angebote – Drei Meinungen?

Vorliegende Angebote prüfe ich auf Richtigkeit und unterstütze Sie gerne bei der Entscheidungsfindung.

**Sanierungsmaßnahmen sind teuer ...
und Sie möchten schließlich nur einmal sanieren!**

**Zu Ihrer maximalen Sicherheit unterhalten wir Kooperationen
zu ortsansässigen Fachbetrieben.**

Nächstes Erscheinungsdatum

Das nächste Amtsblatt erscheint am 28.08.2020.
Mitteilungen (*bitte möglichst als Datei*) sind bis

Donnerstag, den 20.08.2020, 16.00 Uhr

bei der Gemeindeverwaltung Niederzier,
Rathausstr. 8, 52382 Niederzier, Neubau, einzureichen.

Sie haben auch die Möglichkeit ihre Berichte direkt an folgende Emailadresse zu senden:

w.schiefer@niederzier.de

Bitte beachten Sie bei Ihren Beiträgen folgendes:

- 1.) Es wird gebeten, bei eingesandten Textdateien auf Rahmen, Schattierungen o. ä. zu verzichten. Die Beiträge werden in einem einheitlichen Layout veröffentlicht, weshalb diese Veränderungen beim Druck des Amtsblattes keine Berücksichtigung finden können.
- 2.) Bitte schreiben Sie keine Beiträge auf Kopfbögen oder ähnliche Vordrucke. Auch diese können beim Druck des Amtsblattes nicht berücksichtigt werden, was zu umfangreichen Nachbearbeitungen führt. Eine einfache Textdatei (im Doc- oder PDF-Format) ist ausreichend und im Sinne einer schnellen Bearbeitung erwünscht. Enthalten Beiträge Fotos, so sind diese möglichst schon in den Text zu integrieren und zusätzlich als JPG-Datei mit zu übersenden.
- 3.) Um eine möglichst reibungslose Bearbeitung Ihrer Beiträge zu gewährleisten, werden Sie gebeten, eine Telefonnummer für mögliche Rückfragen zu übersenden. So ist sichergestellt, dass im Falle von Komplikationen eine schnelle Absprache mit Ihnen möglich ist.

Wichtiger Hinweis!

Mit der Einsendung von Bild- und Textmaterial erklärt der Einsender automatisch, dass auf Bildern und Texten keine Rechte Dritter liegen, die einer Veröffentlichung als Printtext oder in digitaler Form entgegenstehen. Verwenden Sie daher im eigenen Interesse nur Inhalte, bei denen dies zweifelsfrei sichergestellt ist!

Private Anzeigen (gewerbliche Anzeigen, Werbung, Danksagungen, Nachrufe etc.) sind kostenpflichtig und bitte direkt an den Verlag Porschen & Bergsch zu richten!

Notruftafel

Notruf	110
Feuerwehr / Rettungsdienst	112
Arztrufzentrale NRW Fax-Nr. für Sprach- und Hörgeschädigte	116117 (0800) 5895210
Zahnärztlicher Notdienst	(0180) 5986700
Giftnotruf NRW	(0228) 19240
Apothekennotdienst	(0800) 0022833
Polizeiinspektion Jülich Neusser Straße 11, 52428 Jülich	(02461) 6270
Bezirksdienst der Polizei – Detlef Böck Anschrift: Polizeiinspektion Jülich - Bezirksdienst - Rathaus, Rathausstraße 8, 52382 Niederzier Sprechstunden: Rathaus, Burgebäude, Zimmer 17 dienstags 16-18 Uhr, donnerstags 13-15 Uhr	(02428) 901130 (mit AB)
Schiedspersonen in der Gemeinde Niederzier Hans Gregor Abels, Nelly-Pütz-Str. 33, Huchem-Stammeln Email: hgabels@gmx.de Sprechzeiten: Rathaus, Burgebäude, Trauzimmer donnerstags 17-18 Uhr nach Vereinbarung Stellv. Schiedsperson: Hartmut Prüß, Selgenbusch 10, Hambach	(02428) 1333 (mit AB)
Gemeindeverwaltung Niederzier Rathausstraße 8, 52382 Niederzier	(02428) 840
Kredit-/EC-Karte Zentraler Sperr-Notruf	116116
EWV-Störmeldung Gas, Wasser	(0800) 3980110
Westnetz Strom	(0800) 4112244
PYÜR (Technischer Support) Kabelfernsehen	(030) 2577777
Caritas Pflegestation Niederzier-Merzenich Mühlenstraße 12, 52382 Niederzier 365 Tage im Jahr, rund um die Uhr	(02428) 94810
Telefon-Seelsorge kostenfrei und anonym; egal von wo, egal wie lange	116123 (0800) 1110111 (0800) 1110222

**Was ist los
in der Gemeinde
Niederzier**

**Tipps und Termine
für die Zeit vom
15. August 2020 bis
30. August 2020**

Achtung!

Aufgrund der aktuellen Situation in Sachen „Corona“ ist jegliche Veranstaltung bis auf weiteres untersagt.



CATCHWORK

Hardy's Dienstleistungen
rund um Haus und Garten

**52399 Merzenich
Tel. 0178 3538525
Tel. 0163 4076018**



- Entrümpelungen
- Haushaltsauflösungen
- Umzüge
- Schrott- & Metallabholung

KLIMA ANLAGEN WARTUNG

wir prüfen Ihre Klimaanlage auf Dichtigkeit
evakuieren die Anlage und befüllen Sie mit der
fehlenden Menge Kältemittel
gültig für alle R134a Anlagen

bei uns nur **99,90 €**

Laaf & Heyden GmbH
– Kfz-Meisterbetrieb –

Forstweg 1 · 52382 Niederzier-Oberzier
Telefon (0 24 28) 64 61 · Telefax (0 24 28) 63 32
www.laaf-heyden.de

- Nostalgische Maltechniken
- Restaurierarbeiten
- Tapezierarbeiten
- Lackierarbeiten
- Fußbodenverlegungen
- Wärmedämmung
- Beton-Fassadensanierungen



Malermeisterbetrieb
Elmar A. Klein
Marcel Klein

Familientradition seit 1905

*Sämtliche Anstriche
auch mit biologischen
Farben.*

Oberstraße 19
52382 Niederzier
Telefon (0 24 28) 90 10 04
Telefax (0 24 28) 90 10 05
e-Mail:
mail@malermeister-emarklein.com

Notdienste

Ärztlicher Notdienst

Bitte wenden Sie sich in dringenden Fällen an den ärztlichen Notdienst, sofern Ihr Hausarzt nicht erreichbar ist. Die Arztzufentrale ist wie folgt besetzt:

a) Montag/Dienstag und Donnerstag 19.00 - 7.30 Uhr

Telefon-Nr. **116 117**

b) Mittwoch und Freitag/Weiberfastnacht 13.00 - 7.30 Uhr

c) Samstag/Sonntag/Feiertag/Heiligabend/Silvester/Rosenmontag 7.30 - 7.30 Uhr

Besonderheit: Am Wochentag vor einem Feiertag (z. B. Donnerstag vor Karfreitag) ist die Arztzufentrale auf jeden Fall ab 18.00 Uhr besetzt.

Die Jülicher Notfallpraxis ist erreichbar unter:

(02461) 620 300

Die Notfallpraxis Düren, Roonstr. 30 (Nähe Krankenhaus) ist geöffnet:

Mo, Di + Do 19.00-22.00 Uhr, Mi + Fr + Weiberfastnacht 13.00-22.00 Uhr, Sa/So/Feiertag/Heiligabend/Silvester/Rosenmontag 8.00-22.00 Uhr

Der nachfolgende Notdienst ist vorbehaltlich etwaiger Änderungen (über Arztzufentrale zu erfragen).

Zentrale zahnärztliche Notdienst-Telefon-Nummer: 01805 – 986700

Montags, dienstags, donnerstags und freitags: Für den Fall, dass der behandelnde Arzt nicht erreichbar ist, 18.00 Uhr bis 8.00 Uhr.

Mittwochs: Sprechzeiten für den zahnärztlichen Notdienst von 16.00 bis 18.00 Uhr. Außerhalb der Sprechzeiten ist die Praxis telefonisch rufbereit.

Samstags und sonntags sowie an Feiertagen: Sprechzeiten für den zahnärztlichen Notdienst von 10.00 bis 12.00 Uhr und von 16.00 bis 18.00 Uhr.

Außerhalb der Sprechzeiten ist die Praxis telefonisch rufbereit.

AHPZ (Ambulantes Hospiz- und Palliativzentrum) Kreis Düren:

Netzwerk Ambulantes Hospiz- und Palliativzentrum spezialisierte Ambulante palliative Versorgung

Am Weiherhof 23, 52382 Niederzier, Tel. (02428) 9570 155, Ansprechpartner: Daniela Leroy

Hospizbewegung Düren-Jülich e. V., Ehrenamt-Seelsorge

Roonstr. 30, 52351 Düren, Tel. (02421) 393220

Tierärztliche-Notdienst-Nummer: 02423-908541

www.tieraerztlicher-notdienst-kreisdueren.de

Apotheken-Notdienst

Samstag, 15. August 2020	Elefanten-Apotheke, Josef-Schregel-Str. 68, 52349 Düren	02421/41647
Sonntag, 16. August 2020	Bahnhof-Apotheke, Arnoldsweiler Straße 21-23, 52351	02421/15309
Montag, 17. August 2020	Bonifatius-Apotheke, Gneisenaustr. 68, 52351 Düren	02421/71260
Dienstag, 18. August 2020	Obertor-Apotheke, Oberstr. 9-13, 52349 Düren	02421/15736
	Rosen-Apotheke, Niederzierer Straße 88, 52382 Niederzier	02428/6699
Mittwoch, 19. August 2020	Flora-Apotheke, Kölnstr. 48, 52351 Düren	02421/16405
	Karolinger-Apotheke, Karolingerstr. 3, 52382 Niederzier (Huchem-Stammeln)	02428/94940
Donnerstag, 20. August 2020	MAXMO Apotheke StadtCenter Düren, Kuhgasse 8, 52349 Düren	02421/306090
	Post-Apotheke, Kölnstr. 19, 52428 Jülich	02461/8868
Freitag, 21. August 2020	Tivoli-Apotheke, Tivolistr. 26, 52349 Düren	02421/44160
	Nord Apotheke, Nordstr. 1a, 52428 Jülich	02461/8330
Samstag, 22. August 2020	Farma Plus-Apotheke, Wirteltorplatz 9, 52349 Düren,	02421/407830
Sonntag, 23. August 2020	Zehnthof-Apotheke, Zehnthofstr. 58, 52349 Düren	02421/13566
	Apotheke Bacciocco Jülich Am Markt, Marktplatz 5, 52428 Jülich	02461/2513
Montag, 24. August 2020	Linden-Apotheke am Krankenhaus Düren Ludwig & Stephan Schramm OHG, Merzenicher Str. 33, 52351 Düren	02421/306510
Dienstag, 25. August 2020	Schillings-Apotheke, Schillingsstr. 42, 52355 Düren (Guerzenich)	02421/63920
	Schlossplatz-Apotheke, Römerstr. 7, 52428 Jülich	02461/50415
Mittwoch, 26. August 2020	Arnoldus-Apotheke, Arnoldusstraße 14, 52353 Düren (Arnoldsweiler)	02421/5003775
Donnerstag, 27. August 2020	Ahorn-Apotheke, Valenciener Str. 134, 52355 Düren (Gürzenich)	02421/968800
	Rur Apotheke, Kleine Kölnstr. 16, 52428 Jülich	02461/51152
Freitag, 28. August 2020	Reichsadler-Apotheke, Zollhausstr. 65, 52353 Düren (Birkesdorf)	02421/81914
	Apotheke Bacciocco Jülich-Koslar, Kreisbahnstr. 35, 52428 Jülich (Koslar)	02461/58646
Samstag, 29. August 2020	Rosen-Apotheke, Peterstr. 119, 52353 Düren (Merken)	02421/81220
Sonntag, 30. August 2020	Sonnen-Apotheke am Kreisverkehr, Friedrich-Ebert-Platz 34, 52351 Düren	02421/13678
	Karolinger-Apotheke, Karolingerstr. 3, 52382 Niederzier (Huchem-Stammeln)	02428 94940

(Evtl. Änderungen entnehmen Sie bitte den Tageszeitungen bzw. dem Notdienstkasten der Apotheke der Dürener und Jülicher Apotheken)

Tel.
8 66 63

**GLASEREI
WASCHMANN**

Steinbißstraße 7 · 52353 Düren-Echtz (Nähe Kirche)

Telefon (0 24 21) 8 66 63 · Telefax (0 24 21) 8 23 73

E-Mail: info@glaserei-waschmann.de

www.glaserei-waschmann.de

- Glasreparaturen ■ Isolierglas in Altbaufenster
- Fenster, Türen und Wintergärten ■ Duschtrennungen
- Abdichtungs- und Versiegelungsarbeiten

Besuchen
Sie unsere
Ausstellung

- Wohndesign in Glas
- Exclusive Spiegel und Glastische
- Sandstrahldekore aus Glas
- Künstlerische Glasgestaltung
- Glastüren und Vitrinen

Aus den Kindergärten

Familienzentrum
Nelly Pütz



Unser neues Programmheft für das 2. Halbjahr 2020 liegt in unserer Einrichtung, bekannten Ausgabestellen und online auf www.familienzentrum-nelly-puetz.de für Sie bereit.

Nachfolgend finden Sie unsere kommenden Angebote:

Selbstbehauptung / Selbstverteidigung

Selbstbehauptung braucht keine sportlichen Höchstleistungen. Vielmehr geht es darum, den Kindern abwechslungsreich, positiv und mit Spaß einen Rahmen zu bieten, in dem sie ihre eigenen Stärken erleben können. Die Kinder lernen Konflikte und Probleme zu klären, ohne Gewalt oder Unsicherheit, sodass sie stark in ihre Zukunft gehen.

Folgende Aspekte werden thematisiert und geübt:

- NEIN! Ich will das nicht! Das lasse ich mir nicht gefallen!
- Mein Körper gehört mir!
- Eigene Stärken – Ich bin stark!
- So nah ist okay – Nähe und Distanz
- Wer kann helfen?
- Sich wehren mit Worten und Körpersprache

Selbstverteidigung ist in erster Linie die Vermeidung gefährlicher Situationen von vorneherein.

Wir erarbeiten das individuelle Verhalten, bevor es zu einem Übergriff oder gar Angriff kommt. Viele Gefahren lassen sich vermeiden, wenn auf Basis bewusster Wahrnehmungen auch bewusste Entscheidungen getroffen werden.

Für die Kurse sind grundsätzlich keine Vorkenntnisse oder Erfahrungen im Bereich Selbstverteidigung oder Kampfsport notwendig. Sie sollten den Wunsch haben, etwas lernen zu wollen und den Willen besitzen eine individuelle Grenze zu überwinden.

Schlagfertige Kinder von 5-6 Jahren

Start: Dienstag, 18.08.2020 (6x) 36,00 €
Uhrzeit: 17:00 – 18:00 Uhr
Trainerin/in: Frau Sonja Abels / Herr Hans Abels

Schlagfertige Kinder ab 7 Jahren

Start: Dienstag, 18.08.2020 (6x) 48,00 €
Uhrzeit: 18:10 – 19:40 Uhr
Trainer/in: Frau Sonja Abels / Herr Hans Abels

Schlagfertige Kinder ab 7 Jahren

Start: Mittwoch, 12.08.2020 (6x) 48,00 €
Uhrzeit: 17:00 – 18:30 Uhr
Trainer/in: Frau Sonja Abels / Herr Hans Abels

Spielgruppe für Eltern und Kinder ab 9 Monaten

Wir spielen, lachen, singen, tanzen, toben, basteln, malen, kleben und kneten.

Olga Persov bietet in Kooperation mit unserem Familienzentrum eine Mutter-Kind Gruppe für Eltern und Kinder ab 9 Monate bis zum Eintritt in den Kindergarten an.

Diese findet freitags in der Zeit von 9:00 - 10:30 Uhr im Bürgerhaus in Huchem-Stammeln statt.

Termin des ersten Blocks: 21.08. – 09.10.2020

Kosten des ersten Blocks: 40,00 € (8 Termine)

Gerne können Sie mit Ihrem Kind zum Schnuppern nach vorheriger Absprache vorbeischauchen.

Auskunft erteilt Ihnen Frau Persov (Tel. 02428/905759) oder das Familienzentrum.

Fahrradtour: „Unterwegs mit Nelly Pütz“

Gemeinsam mit Ihnen und Ihren Kindern möchten wir fest in die Pedale treten und eine Fahrradtour unternehmen. Egal ob die Kinder selber radeln oder lieber von den Eltern durch die Landschaft kutschert werden möchten, der Spaß liegt im Vordergrund.

Wir treffen uns am Familienzentrum und radeln gemeinsam zum großen Spielplatz in den Niederzierer Freizeitpark. Dort können die Kinder nach Herzenslust spielen und die Natur entdecken. Bei einem kleinen Picknick freuen wir uns auf ein gemütliches Beisammensein.

Die Familien-Fahrradtour wird über verkehrsberuhigte Straßen und Feldwege stattfinden. Die Strecke ist so ausgewählt, dass Kinder sie gut fahren können.

Termin: Samstag, 22. August 2020

Uhrzeit: 11:00 Uhr

An unserer Fahrradtour können auch die Kinder und Eltern teilnehmen, die nicht unsere Einrichtung besuchen. Bitte an ein wenig Verpflegung und Proviant denken. Haben Sie Interesse mit zu machen? Anmeldungen bitte bis 17.08.2020.

Haben Sie Interesse bei einer unserer Veranstaltungen teilzunehmen? Dann melden Sie sich bitte unter 02428 / 2432 oder per Email unter kindergarten-nellypuetz@niederzier.de an.

Weitere Termine finden Sie im Schaukasten vor dem Familienzentrum oder im Internet auf www.familienzentrum-nelly-puetz.de.

IMPRESSUM

Herausgeber und verantwortlich für den Inhalt des Amtsblattes:
Der Bürgermeister, Rathausstraße 8, 52382 Niederzier, Telefon (0 24 28) 8 40

Für den übrigen Inhalt und für den Anzeigenteil verantwortlich:
Herausgeber: Porschen & Bergsch, Am Roßpfad 8, 52399 Merzenich
Telefon (0 24 21) 95 247-92, Telefax 97 24 01, www.porschen-bergsch.de

Das Amtsblatt erscheint 14-täglich und wird kostenlos an die Haushalte im Gemeindegebiet verteilt. Das Amtsblatt ist im Einzelbezug durch den Verlag zu beziehen. Unverlangt eingesandtes Text- und Bildmaterial wird nicht zurückgesandt. Vom Herausgeber gestaltete Anzeigen unterliegen dem Urheberrecht.
Auflage: 6.700 Exemplare

A. Pütz & Sohn 
Recycling GmbH

Ihr kompetenter Partner für:

- Erdarbeiten
- Abbrucharbeiten
- Containerdienst
- Beton to go für Selbstabholer
- Abfallentsorgung
- Baustoffhandel
- Recycling

Telefon: 02421 9378 0 | info@puetz-recycling.de | www.puetz-recycling.de



“Ich würde gerne
vorsorgen um sicher
zu sein.”



“Ich würde gerne
mit dem Wind auf
Reise gehen.”



“Ich möchte das Wie
und Wo selbst
wählen.”



“Ich würde gerne
Zuhause Abschied
nehmen.”



“Ich würde gerne
von den Wogen der
See getragen
werden.”



“Ich würde gerne
die Musik wählen
die mir am Herzen
liegt.”



“Ich würde gerne mit
jemand reden der mich
versteht.”

Bestattungshaus Pietät Lüssem
Roonstr. 21 - 52351 Düren
Tel.: 02421/ 34660
www.trauerfallhilfe.de



Bestattungshaus “Pietät” Lüssem

Kirchliche Nachrichten

Gottesdienstordnung

der katholischen Pfarrgemeinden

**St. Cäcilia Niederzier, St. Josef Huchem-Stammeln,
St. Martin Oberzier, St. Thomas von Canterbury Ellen
und St. Antonius Hambach**

Öffnungszeiten des Zentralpfarrbüros in Niederzier

Niederzier, Am Grauen Stein 8a, Tel. 1577

Mo., Die, Mi. und Fr.

09.00 – 12.00 Uhr

Donnerstagnachmittag

15.00 – 17.00 Uhr

Die Pfarrbüro Außenstellen bleiben bis auf Weiteres geschlossen.

**Samstag, 15. August 2020 – Mariä Aufnahme in den Himmel –
Patronatsfest des Bistums Aachen und der Hohen Domkirche**

Nz 14:00 Uhr Trauung des Brautpaares Benjamin Bläser und
Saskia Moritz

HS 17:00 Uhr Sonntagvorabendmesse

Ham 18:30 Uhr Sonntagvorabendmesse

Sonntag, 16. August 2020 – 20. Sonntag im Jahreskreis – Hl. Stephan

Berg 11:00 Uhr Hl. Messe an der Marienkapelle mit Kräuter-
segnung (bei schlechtem Wetter in der Kirche Niederzier)

Dienstag, 18. August 2020

Ham 09:00 Uhr Hl. Messe

Mittwoch, 19. August 2020 – Hl. Johannes Eudes

Oz 09:00 Uhr Hl. Messe

HS 18:00 Uhr Hl. Messe

Donnerstag, 20. August 2020 – Hl. Bernhard von Clairvance

Nz 09:00 Uhr Hl. Messe

Freitag, 21. August 2020 – Hl. Piux X

Oz 10:30 Uhr Hl. Messe in der Wohnanlage Sophienhof

Samstag, 22. August 2020 – Maria Königin

Oz 17:00 Uhr Sonntagvorabendmesse

**Sonntag, 23. August 2020 – 21. Sonntag im Jahreskreis – Hl. Rosa
von Lima**

Nz 11:00 Uhr Hl. Messe mit Taufe des Kindes Carlo Crocco

Dienstag, 25. August 2020

Ham 09:00 Uhr Hl. Messe

Mittwoch, 26. August 2020

Oz 09:00 Uhr Hl. Messe

HS 18:00 Uhr Hl. Messe

Donnerstag, 27. August 2020 – Hl. Monika

Nz 09:00 Uhr Hl. Messe

Freitag, 28. August 2020 – Hl. Augustinus

Oz 10:30 Uhr Hl. Messe in der Wohnanlage Sophienhof

Samstag, 29. August 2020 – Enthauptung Johannes des Täufers

HS 17:00 Uhr Sonntagvorabendmesse

Ham 18:30 Uhr Sonntagvorabendmesse

**Sonntag, 30. August 2020 – 22. Sonntag im Jahreskreis
– Hl. Heribert v. Köln**

Nz 11:00 Uhr Hl. Messe

Ham 14:00 Uhr Taufe der Kinder Vincent Gabriel und Raphael Elias
Engels

Austeilung der Krankenkommunion in St. Cäcilia Niederzier

Immer am 2. Dienstag im Monat wird ab 14:00 Uhr die Krankenkommunion in Niederzier ausgeteilt. Wer gerne besucht werden möchte, melde sich bitte bei Herrn Matthias Biergans, unter Tel.02428 / 95 19 39 oder zu den Öffnungszeiten im Pfarrbüro in Niederzier unter 02428/1577.

KREIS DER FREUNDE ROMS E.V. INTERNATIONALE REISE- UND STUDIENGEMEINSCHAFT

V e r l e g u n g der 2020 geplanten Pilger- und Studienreise
ins Heilige Land Jordanien

Israel – Palästina auf den 12. bis 22. Oktober 2021

Ursprünglich war diese Pilger - und Studienreise ins Heilige Land im Oktober 2020 geplant. Durch die Corona-Pandemie muss eine Verlegung in das Jahr 2021 erfolgen. Die bereits angemeldeten Gäste wurden über die Verschiebung der Reise ins Heilige Land auf Oktober 2021 informiert. Wir hoffen, dass recht viele Teilnehmer dabei bleiben und Ihre Anmeldung auf den neuen Termin umbuchen. Alle weiteren Informationen sowie den kompletten Reiseablauf mit Preisen werden noch bekannt gegeben. Den Preis können wir erst Ende des Jahres 2020 nach erfolgter Flugbuchung und nach dem Erhalt der Hotelpreise für das nächste Jahr festlegen. Wenn Sie an dieser interessanten Flugreise teilnehmen möchten, wenden Sie sich bitte an das zentrale Pfarrbüro in Niederzier unter der Telefonnummer 02428 / 15 77

Sobald uns das neue Programm und Preise vorliegen, werden wir im Pfarrbrief darüber informieren.



Beratung

Betreuung

Vorsorge

Conrads-Schmitz
BESTATTUNGEN

TEL: 02428 - 90 12 55

Siefstraße 38 52382 Niederzier

www.conradsschmitz.de

conradsschmitz@gmx.de

Wir sind Partner der

Deutsche Bestattungsvorsorge Treuhand AG

St. Josef Krauthausen in der Pfarrei Heilig Geist Jülich

Die nächsten Gottesdienste in St. Josef Krauthausen finden als Wortgottesfeiern statt an folgenden Samstagen jeweils um 17:30 Uhr: 22. August, 5. und (voraussichtlich) 19. September.

Es ist eine Sitzordnung festgelegt, welche die Abstandsregeln beachtet. Maximal können 30 Personen teilnehmen. Singen ist leider noch nicht möglich und auf dem Weg zum und vom Sitzplatz ist Mund-Nasenschutz Pflicht. Die Gottesdienstbesucher werden in einer Liste registriert.

Evangelische Gemeinde zu Düren

**Konfirmation der Niederzierer Jugendlichen
Sonntag, 23.08. um 9.30 Uhr, Christuskirche Düren**

Es werden konfirmiert:

Selina Eichrodt, Huchem-Stammeln; Oliver Grau, Niederzier; Mia Haupt, Oberzier; Lina Hopp, Ellen; Lucas Lubaczewski, Oberzier; Jannik Marschall, Ellen; Maureen Oeltjen, Niederzier; Jennifer Stassen, Hambach; Emma Strauch, Selhausen; Fiona Würzinger, Huchem-Stammeln

Vereinsnachrichten

Spielsaison 2019 / 2020

2. Mannschaft Aufsteiger in die Kreisliga B



Foto: Hans Abels

Frei nach dem Motto, wenn es mal läuft, dann läuft es eben. Ist die Tabelle corona-bedingt auch nicht ganz eben von den Zahlen her, so steht unsere 2. Mannschaft mit den meisten Siegen an 2. Stelle (27 Pkt.) und Lamersdorf I. aufgrund des Quotienten mit 2 Spielen weniger auf dem 1. Platz (26 Pkt.).

Somit wäre Lamersdorf I. nach der gültigen Regelung aufgestiegen, die Mannschaft / Verein hat aber aus personellen Gründen verzichtet.

Das bedeutete, dass unsere 2. Mannschaft gefragt war und nach Rücksprache der Mannschaftsführung / Trainer u. Betreuer mit dem Hauptvorstand war die Entscheidung schnell gefallen, den Schritt in die höhere Klasse zu wagen.

Hinzu kam, dass man doch jetzt für die neue Saison 2020 / 21 sechs neue Spieler begrüßen durfte und nur einen Abgang sowie zwei Spieler mit Laufbahnende hatte.

Bis zum Abbruch der Saison erzielte Denis Hofmann mit 17 Treffern die meisten Tore, gefolgt von Jonas Rosenbaum mit 10 Toren.

Ältester Spieler im Kader ist Markus Stupp mit weit über 50 Jahren, der aber immer noch der Mannschaft aushelfen möchte bei Bedarf.

Bei der kleinen Aufstiegsfeier waren gem. Foto auch schon die Neuzugänge dabei und zum Kader gehören Alessio Angioni, Karsten Bergau, Dennis Brunner, Philipp Pelzer, Enrico Tuppack, Fabian Maubach, Hardy Ruhol, Kevin Lenort, Claudio Freire, Michael Bein, Pascal Mock, David Schuran, Stefan Lenarduzzi, Markus Stupp, Nezar Alduker, Jonas Rosenbaum, Viktor Sel, Wolf Espen Kleefisch; als Neuzugänge aus

Merken Ihsan Kertüs, Cannon Haas und Tobias Koral, aus Mariaweiler Elvis Golubovic, sowie aus Niederzier Marcel Lion.

Zur Aufstiegsmannschaft gehören natürlich dazu als Trainer und Betreuer Hardy Wolter, der schon seit einigen Jahren maßgeblich am Erfolg der Mannschaft Anteil hat, sowie die Spieler Denis Hofmann (Wechsel zu SV Koslar) und Horst Werker / Alexander Lingens (Karrieren beendet).

Der Verein und der Hauptvorstand wünschen der Mannschaft in der neuen Spielklasse viel Erfolg und weiterhin Freude am Fußball.

1. Karate Dojo Huchem-Stammeln <letzte Gürtelprüfung vor Corona>

Vor der Corona-Krise war es leider nur noch einmal möglich, vorerst letztmalig eine Kyu-Prüfung unter normalen Vorbereitungen beim 1. Karate Dojo Huchem-Stammeln durchzuführen.

Obwohl sich das Endergebnis mit den erfolgreichen Prüflingen im Kreise der Aktiven schnell verbreitete, stockte die Verbreitung in der Öffentlichkeit schon durch die problem-behafteten Vorbereitungen in der Organisation zum bekannten Vereinsturnier Kakutogi (welches letztendlich dann auch verschoben werden musste) und gelangte weiterhin in eine sog. Warteschleife, da die Vereinsaktivitäten durch die Corona-Maßnahmen beinahe ganz zum Erliegen kamen.

Nach dem Motto: „Ehre wem Ehre gebührt!“, hier dennoch mit Glückwünschen die Erfolgsliste der Prüflinge, die die Prüfer Sonja und Hans Abels durch ihre Leistungen überzeugen konnten :

9. Kyu Weißgurt: Soner Bilir; Mick Macherey; Jan Peter Wolff; Noah Totolidis
 9./8. Kyu / Weiß-/Gelbgurt: Jannik Abels; Sophie Jansen; Lewin Schiffer
 8. Kyu Gelbgurt: Pascal und Niklas Viehöver; Daniel Serdar de Sousa
 8./7. Kyu / Gelb-/Orangegurt: Juliana Herber;
 7. Kyu / Orangegurt: Kai Kannwischer; Leon Kumpfert; Zi Ao Wang; Laurent Witscher
 7./6. Kyu / Orange-Grüngurt: Elias Dresbach
 6. Kyu / Grüngurt: Irene Viehöver
 4. Kyu / Blau-/Violettgurt: Lukas Kumpfert



Foto Jens Abels

Garagen · Tore · Antriebe

Lieferung · Montage · Wartung

ETA Hochhaus

Am Wehebach 39
52459 Inden/Altdorf

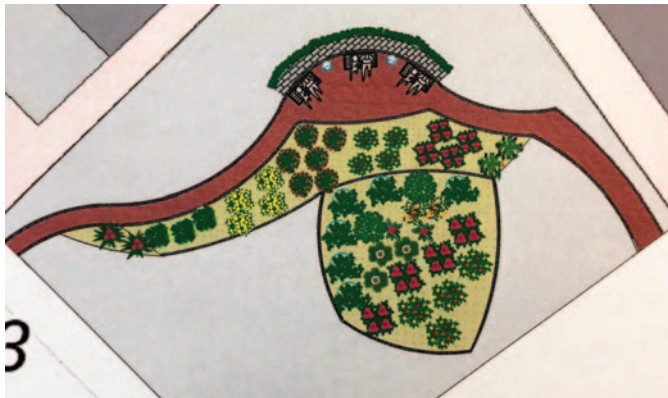
Telefon (0 24 65) 10 30
Telefax (0 24 65) 10 59



Dorf-Forum Ellen startet neues Projekt des Dorffinnenentwicklungskonzeptes

„DIEK“ – Neugestaltung Grundstück Ecke Gartenstrasse / Lindenstrasse

Am 17. August 2020 startet das Dorf-Forum Ellen mit einem weiteren Projekt des Dorffinnenentwicklungskonzeptes „DIEK“ für Ellen. Die Neu- und Umgestaltung des Grundstücks Ecke Garten- / Lindenstrasse steht unter dem Leitbild „Freizeit und Erholung – Grün- und Freiräume“. Geplant ist eine großzügig angelegte Grünfläche mit heimischen Pflanzen und Bäumen inmitten der Ortslage zur Aufwertung des Naturraums. Neben einer 10m langen Holz – Pergola werden zur Verbesserung der Aufenthaltsqualität für den Besucher mehrere Sitzgelegenheiten zur Verfügung stehen. Die gesamte Gestaltung der Anlage erfolgt barrierefrei und gewährt somit auch gehbehinderten Menschen Zugang zu den Sitzgelegenheiten.



Sowohl RWE als Eigentümer des Grundstücks als auch die Gemeinde Niederrhein konnten seitens der Vertreter des DFE bereits für das Projekt gewonnen werden. Neben der finanziellen Unterstützung werden hierbei auch weitreichende „Arbeiten“ bei der Umgestaltung des vorhandenen Grundstücks übernommen. Das DFE wird die Kosten für die Holz – Pergola übernehmen, sowie das gesamte Projekt mit handwerklicher Eigenleistung begleiten und somit auch in Corona - Zeiten aktiv an der Gestaltung und Verbesserung des Ortsbildes von Ellen mitwirken.

Bereits im letzten Jahr konnte das Dorf-Forum Ellen mit der Einrichtung des 4,2 km langen Rundweges um Ellen „RuE“, der Anlage einer 500 Meter langen Wildblumenwiese und dem Aufbau zweier großer Bienenhotels gleich mehrere Projekte des Dorffinnenentwicklungskonzeptes „DIEK“ umsetzen und gleichzeitig einen großen Beitrag in Sachen „Natur – und Klimaschutz“ leisten.

Seit 2015 engagiert sich das Dorf-Forum Ellen e. V. für die Förderung der Dorfgemeinschaft für und mit den Bewohnern der Ortschaft Ellen. Seniorenfrühstück, Müllsammelaktion, Dorftrödel, Hofweihnacht, Förderung von Brauchtum und Kultur, finanzielle Unterstützung für Kindergarten, Schule und Jugendarbeit in dörflichen Vereinen, Einsatz für Umwelt und Natur, sowie die aktive Mitarbeit bei Dorffinnenentwicklungskonzepten des Ministeriums für Klimaschutz, Umwelt, Landwirtschaft, Natur und Verbraucherschutz sind die zentralen Punkte unserer Aktivitäten.

Im nächsten Jahr werden wir wiederum am Wettbewerb „Unser Dorf hat Zukunft“ teilnehmen. Interessierte, die gerne bei uns mitarbeiten möchten, sind jederzeit herzlich willkommen. Kontaktdaten findet man auf unserer Homepage: <http://dorfforum-ellen.jimdo.com>

über 55 Jahre



Peterhoff GmbH

Sanitär- und Heizungstechnik
Hambacher Str. 7 · 52382 Niederrhein
Telefon (0 24 28) 35 61-31 98

TV 1885 Huchem-Stammeln e. V. - Tennisabteilung

Unser Nachwuchstalent Sofia Schlaugat wird Zweite beim deutschen Masters-Turnier der weltweiten Tennisturnierserie „CHAMPIONS-BOWL“ und qualifiziert sich für das Weltturnierfinale im kroatischen Umag

Unser Nachwuchstalent Sofia Schlaugat (Jg. 2011) nahm vom 29.06. – 01.07.2020 in Bocholt, Tennisverband Niederrhein, an einem der Qualifikationsturniere zum „CHAMPIONS-BOWL“, einer weltweiten Tennisturnierserie für Jugendliche zwischen 9 und 16 Jahren teil. In der Konkurrenz weiblich U9 ging sie im Midcourt (50 % druckreduzierte Bälle) an den Start und konnte sich dabei in der Gruppenphase durch einen Sieg (6:4, 6:2) und einer knappen Niederlage (7:5, 2:6 und 4:10) als Gruppezweite für die Endrunde (KO-System) qualifizieren, in der sie sich mit zwei weiteren Siegen im Viertel- (4:6, 6:4 und 10:8) und Halbfinale (6:3, 4:6 und 10:3) bis ins Finale vorspielen konnte. Auch dort lieferte Sofia wieder ein super Spiel ab, musste sich jedoch der an diesem Tag stärkeren Finalgegnerin Antonella Jedamski (Buschhausener TC e.V., TVN) mit 6:7 und 2:6 geschlagen geben.

Der Ärger über das verlorene Finale hielt jedoch nicht lange an, als sie erfuhr, sich als Zweitplatzierte des Qualifikationsturnier für das Deutsche Masters-Turnier (Kategorie J3) vom 31.07. – 02.08.2020 beim TC Grötzingen in Karlsruhe qualifiziert zu haben. Auch hier ging es zunächst in einer Gruppenphase los, wobei Sofia sich in ihrer Gruppe durch zwei deutliche Siege als Erstplatzierte erneut für die Endrunde qualifizierte. Dort zeigte sie dann in ihrem Viertel- und Halbfinalspiel abermals ihre unglaubliche Konzentrations- und Willenskraft. Beide Spiele konnte sie erneut im 3. Satz gewinnen. Im Viertelfinale schlug sie Ksenia Hermann (TC Ludwigsburg, WTB) mit 4:2, 0:4 und 10:5 und im Halbfinale Ana Stratalut (TC Limburgerhof, RPF) mit 3:5, 5:3 und 10:8. Und siehe da, im Finale wartete dann erneut Antonella Jedamski, der sie noch im Qualifikationsturnier in Bocholt in zwei Sätzen unterlegen war. In einer hochklassigen Partie holte sich Sofia den 1. Satz deutlich mit 4:1, während der 2. Satz dann ebenso deutlich (4:0) an Antonella ging. Es musste wieder einmal der 3. Satz im Champions-Tiebreak die Entscheidung bringen. Dieser Satz war dann an Spannung kaum zu überbieten. Kopf an Kopf ging es bis zum 9:9. Danach wechselten die Matchbälle hin und her, wobei Sofia leider 3 Matchbälle ungenutzt lies und am Ende denkbar knapp mit 13:15 unterlag. Auch hier war die Enttäuschung - gerade aufgrund des knappen Ergebnisses - zunächst wieder einmal sehr groß. Bei der anschließenden Siegerehrung war dann auch schon fast wieder alles vergessen, denn: Durch ihren tollen Erfolg beim Masters-Turnier hat sich Sofia neben der Turniersiegerin ebenfalls für das Weltturnierfinale vom 06.09. – 13.09.2020 in Umag (Kroatien) qualifiziert. Dort wird sie als eine der 220 Topspieler aus 27 Ländern an den Start gehen und Deutschland vertreten. Ein unglaublicher toller Erfolg für Sofia und natürlich auch für uns als Tennisabteilung des TV 1885 Huchem-Stammeln e.V..



Wir wünschen Sofia bereits jetzt alles Glück der Welt für ihren Auftritt in Umag. Genieße die unglaubliche Erfahrung und arbeite weiter hart an dir wie du es bislang auch getan hast.

Informationen zur „CHAMPIONS-BOWL“ Tennisturnierserie sind zu finden unter: <http://www.champ-bowl.de/index/> sowie <https://www.facebook.com/germany.champions.bowl>



Generationentreffpunkt Alte Schule Rödingen:

Projekt Mahlzeit

Nächstes Thema: „Ich bin so vergesslich - bin ich dement?“ am Dienstag, den 11. August 2020, 11:00 bis 13:00 Uhr, in der Alten Schule, Hohe Straße 12 in Rödingen.

Die Initiatoren von Caritas und Pfarrgemeinde wollen bei der monatlichen Veranstaltung „Mahlzeit“ interessante aktuelle Themen und das gemeinsame Mittagessen miteinander verbinden. In der Vergangenheit standen Themen wie Enkeltrick und falsche Polizisten, oder ungarische Küche auf der Tagesordnung.

Auch in Zukunft werden **jeden zweiten Dienstag im Monat** interessante Themen folgen. Im Anschluss an den Themenvortrag folgt immer ein gemeinsames Mittagessen.

Nach erfolgreichem Neustart nach der Corona-Zwangspause geht es im August wie gewohnt weiter. Die kommende Veranstaltung wird wieder im Gebäude der Alten Schule stattfinden. Ein entsprechendes Hygienekonzept liegt vor: Ein großer Raum bietet genügend Fläche um die Abstandsregeln zu wahren. Eine Rückverfolgbarkeit der TeilnehmerInnen ist mittels Anwesenheitsliste gewährleistet. Zudem ist für ausreichend Händedesinfektionsmöglichkeiten gesorgt. Unter Einhaltung der Abstandsregelung (1,5m) ist kein Mund-Nasen-Schutz verpflichtend.

Verbindliche Anmeldungen müssen bis zum Donnerstag der Vorwoche (1. Donnerstag) telefonisch im Pfarrbüro Rödingen unter der Telefonnummer 02463 7236 eingehen.

Der Kostenbeitrag für das Mittagessen beträgt fünf Euro. Wer eine Mitfahrgelegenheit bieten kann oder nutzen möchten, meldet dies bitte ebenfalls mit an.

Träger des Projekts sind die Gemeinschaft der katholischen Gemeinden Titz (GdG Titz) in Zusammenarbeit mit dem Bürgerverein „Unsere Alte Schule“ und der Caritasverband für die Region Düren-Jülich.

Themenliste 2020:

Dienstag, den 11. August 2020, 11:00 Uhr

Thema: „Ich bin so vergesslich - bin ich dement?“

Dienstag, den 8. September 2020, 11:00 Uhr

Thema: „IGeL -Leistungen beim Arzt – was macht Sinn?“

Dienstag, den 13. Oktober 2020, 11:00 Uhr

Thema: „Ein Zeitzuge erzählt von den Straßen in Rödingen-Höllentbetenhoven und der Alten Schule“

Dienstag, den 10. November 2020, 11:00 Uhr

Thema: „Die Zuckerfabrik und die Gewinnung des Zuckers“

Dienstag, den 8. Dezember 2020, 11:00 Uhr

Thema: „Die Einstimmung auf die Vorweihnachtszeit“

Die TeilnehmerInnen gestalten den Mittag mit eigenen Geschichten und Liedern

JEAN GREGOR MAXRATH

PIA MAXRATH

Rechtsanwälte

Tätigkeitsschwerpunkte:

Sozial-, Arbeits-, Miet-, Erbschafts-, Verkehrsrecht

Wilhelmstr. 24 · 53111 Bonn · Tel. 02 28 / 65 51 00 · Fax 63 78 45

Privat: Niederzier · Hochheimstraße 39 · Telefon 0 24 28 / 35 68

E-Mail: maxrath@maxrath.de · Internet: <http://www.maxrath.de>

AUTO 42. DÜRENER AUTOSCHAU

des Deutschen Kraftfahrzeuggewerbes
Innung Düren-Jülich

**Sonntag,
6. September 2020**
von 11 bis 18 Uhr

in der Dürener Innenstadt
www.duerener-autoschau.de

Wenn's um Geld geht

**SPARKASSE
DÜREN**

UMDENKEN
Energie mobil erleben

HSV startet in der Bezirksliga!

Mit einem neuen Trainerteam und zahlreichen Neuzugängen hat die 1. Mannschaft des Hambacher SV die Vorbereitung auf die kommende Saison in der Bezirksliga Mittelrhein aufgenommen.

Es ist offiziell: Am Sonntag, den 06. September soll die neue Spielzeit 2020/2021 – vorbehaltlich der behördlichen Verfügungslage – nun endlich starten. Dann empfängt der HSV aus Hambach, der nach der abgebrochenen Spielzeit 2019/2020 als Erstplatzierter den Aufstieg in die Bezirksliga feiern durfte, im heimischen Stadion Sophienhöhe den etablierten Bezirksligisten Blau-Weiß Kerpen.

Um das „Abenteuer“ Bezirksliga in der kommenden Saison aber möglichst mit dem anvisierten Klassenerhalt abzuschließen, befindet sich der 28-köpfige HSV-Kader seit dem 26.07.2020 im „Vorbereitungs-Modus“. HSV-Trainer Jörg Crumbach, der nach dem Abgang von Ex-Profi Dirk Lehmann zum U17-Bundesliga-Team von Alemannia Aachen die alleinige Hauptverantwortung übernahm, wird dabei in der Spielzeit 2020/2021 von einem dreiköpfigen Trainerteam unterstützt. Mit den Co-Trainern Gerwin Esser (zuvor GW Welldorf-Güsten) und Jürgen Schüller sowie dem bewährten Torwart-Trainer Dieter Kriff konnte das Trainerteam nicht nur numerisch sondern auch fachlich auf breitere Füße gestellt werden.

Mit den Neuzugängen Moses Basunga (zuletzt SV Jülich 1912), Jonas Drautmann (FC Rurdorf), Kevin Jonas (zuletzt SV GW Welldorf-Güsten), Jonas Ritz (SV GW Welldorf-Güsten), Alessandro Sgro (SV SW Huchem-Stammeln), Dennis Weber (zuletzt Viktoria Birkesdorf) und Moritz Wolff (U19 JfV Sophienhöhe) geht der HSV die kommende Bezirksliga – Saison mit der Mission „Klassenerhalt“ ambitioniert an. Hierfür setzt Chef-Coach Crumbach auf ein intensives Vorbereitungs-Programm, in welchem er seine Schützlinge bis zu 4-Mal wöchentlich auf die Sportanlage bittet.

Folgende Testspiele sollen bis zum Saisonstart für die nötige Spielpraxis sorgen:

07. 08. 2020 BSC Schevenhütte
 14. 08. 2020 – 16. 08 .2020 Trainingslager in Hinsbeck mit Testspiel gegen SF Leuth (15.08.)
 20. 08. 2020 / 20:00 Uhr HSV – Burtscheider TV (Kreisliga A Aachen)
 30. 08. 2020 / 15:00 Uhr HSV – Waldenrath-Straeten (Bezirksliga)

Hinsichtlich der Staffeleinteilung ist HSV-Abteilungsleiter Hans-Theo Görres froh und stolz, dass die gemeinsamen Bemühungen mit den Lokalgrößen von FC Germania Lich-Steinstraß und SV Grün-Weiss Welldorf-Güsten, gemeinsam in einer Staffel berücksichtigt zu werden, Früchte getragen haben: „Auf uns warten viele Lokalduelle. Wir freuen uns auf diese großen Herausforderungen.“

Die nachträgliche HSV-Aufstiegsfeier soll am Freitag, den 21.08.2020 im kleinen Kreis unter Beachtung und Einhaltung der „Corona-Regeln“ im Stadion Sophienhöhe stattfinden.



Die 1. Mannschaft des Hambacher Spielvereins in der Bezirksliga-Saison 2020/2021:

O. v. L. n. R.: Lukas Burauel, Gerit Kruschwitz, Moses Basunga, Niclas Kanters, Andreas Peters, Dustin Dekena, Thomas Bößem, Timo Strüver, Jonas Ritz

M. v. L. n. R.: Torwart-Trainer Dieter Kriff, Alessandro Sgro, Jonas Hamacher, Bastian Breuer, Trainer Jörg Crumbach, Niklas Bongartz, Fabio Strüver, Kevin Jonas, Christian Böhme

U. v. L. n. R.: Carl Pithan, Thomas Peterhoff, Moritz Wolff, Dennis Weber, Peter Görres, Jonas Drautmann, Andreas Görres, Yannic Schröder.

Es fehlen: Dominik Ahlert, Nils Herzogenrath, Andre Jussen, Mustafa Khalouf, Co-Trainer Gerwin Esser, Co-Trainer Jürgen Schüller.

Summernight Party 2020

Absage der Summernight Party 2020!

Leider müssen wir mitteilen, dass die Summernight Party 2020 aufgrund der immer noch anhaltenden Corona-Pandemie und der damit einhergehenden versammlungsrechtlichen Einschränkungen in diesem Jahr nicht stattfinden kann.

Die für dieses Jahr bereits beim Hambacher Spielverein oder Veranstaltungspartner A&M Events erworbenen Tickets haben natürlich für die kommende Summernight 2021 am

Samstag, den 14.08.2021

Gültigkeit!

Der Hambacher Spielverein freut sich auf Wiedersehen im kommenden Jahr!

Blieben Sie sportlich aber vor Allem gesund!

GEBR. BLUM

Container von 7 bis 33 m³

Anlieferung von Sand, Splitt, Kies, Recycling-Material im Container

Eisen- und Metall-großhandel (Annahme von Altmetall/Schrott)



Flach-Container-Dienst Entsorgungsfachbetrieb

52382 Niederzier-Berg
 Telefon (0 24 28) 42 72 / 26 34 · Telefax (0 24 28) 63 96

BURGER ALL YOU CAN EAT

Grill n Chill

AM 04.08.2020
AB 17:30 UHR

AM 07.08.2020
AB 17:30 UHR

BOWL'N'LOUNGE · RURBENDEN 38 · 52382 NIEDERZIER · 02428 90520 · WWW.BOWLNLounge.DE

Hans Bachem 30 Jahre im Aufsichtsrat der Volksbank Düren eG

30 Jahre ehrenamtlich im Aufsichtsrat tätig zu sein, sich für die Belange der Mitglieder und die Entwicklung der mitgliedergetragenen Bank zu engagieren, ist eine besondere Leistung, eine ganz besondere Verbundenheit, für die sich Aufsichtsrat und Vorstand sehr herzlich bedanken. Am 09.07.2020 waren für den Vorsitzenden des Aufsichtsrates der Volksbank Düren eG, Hans Bachem, diese 30 Mandatsjahre im Aufsichtsrat der Bank voll. Aber die Geschichte der Verbundenheit mit „seiner“ Bank beginnt viel früher.

Sie beginnt 1953 mit seinem ersten Sparkonto bei der Spar- und Darlehenskasse Gladbach-Luxheim e.G.m.b.H. einem Vorgängerinstitut der heutigen Volksbank Düren eG, schon mit zwei Jahren. Es folgt 1966 dann der „Lehrvertrag“ bei der Bank in Lendersdorf mit einer „Ausbildungsbeihilfe von 184,- D-Mark, also heute rund 94,- Euro. Weitere Stationen sind seine Mitarbeit im Rechenzentrum der Genossenschaftsbanken in Köln, seine aktive Zeit beim Bundesverband deutscher Banken und dem Genossenschaftsverband Rheinland. Und bis Heute zu schätzen zahlreiche Volks- und Raiffeisenbanken seine Beratung insbesondere zu den hochaktuellen Themen des Datenschutzes.

Sein Engagement und seine Kenntnisse im Genossenschaftsbereich brachten ihn am 09.07.1990 in den Aufsichtsrat der heutigen Volksbank Düren eG, deren Vorsitz er seit 2018 hat. Kein leichtes Amt in Zeiten, die Banken und Sparkassen gleichermaßen vor große Entscheidungen stellen. In einem Rückblick erinnert Hans Bachem an so manche Herausforderungen. Ob digitaler Fortschritt, wachsenden aufsichtsrechtlichen Anforderungen oder einfach wirtschaftlichen Zwängen oder, wie gerade in diesen Zeiten, in denen die Bank für die Einlagen ihrer Kunden die Negativzinsen noch übernimmt, stellen Aufsichtsrat und Vorstand immer vor Entscheidungen. Am schmerzlichsten, so Hans Bachem, waren dabei immer Filialschließungen. Aber es seien immer „Vernunftentscheidungen“ im Sinne der Mitglieder und der Sicherung der gemeinsamen Unternehmung. Auch die zahlreichen Fusionen ehemaliger selbständiger kleiner Banken, die heute die Volksbank Düren eG sind, seien da kein Widerspruch, sondern die Konsequenz vernünftigen Handelns. Und so sei die beabsichtigte Fusion im kommenden Jahr mit der benachbarten Volksbank Euskirchen eG nur ein weiterer konsequenter, vernünftiger Schritt für die Bank, ihre Kunden und Mitglieder. Es gilt sich fit zu machen für eine gute Zukunft aufgrund eben neuer und besonderer Herausforderungen. Hans Bachem: „Was einer nicht schafft, schaffen viele. Gemeinsam die Zukunft zu gestalten ist ein genossenschaftliches Prinzip, ein „Erfolgsrezept“, das gerade in diesen Zeiten zeigt, dass es nichts an Aktualität verloren hat.“

Die Volksbank Düren eG, die Mitarbeiterschaft, der Aufsichtsrat und der Vorstand bedanken sich bei Herrn Bachem sehr herzlich für die bisherige lange Zeit in seinem Ehrenamt und setzen auf sein weiteres Engagement für unser Haus, unsere Mitarbeiter, Kunden und Mitglieder.



V. l.: Simone Blume, stellv. Vorsitzende, Hans Bachem, Vorsitzender des Aufsichtsrates.

BAGGER PÜTZ GmbH & Co.

- Ausschachtungen
- Gründungspolster
- Verfüllungen
- Abbrucharbeiten



Im Lintes 40, 52355 Düren
Tel.: 02421-64929
E-Mail: bagger.puetz@t-online.de

Medien · Design · Web



PORSCHEN & BERGSCH

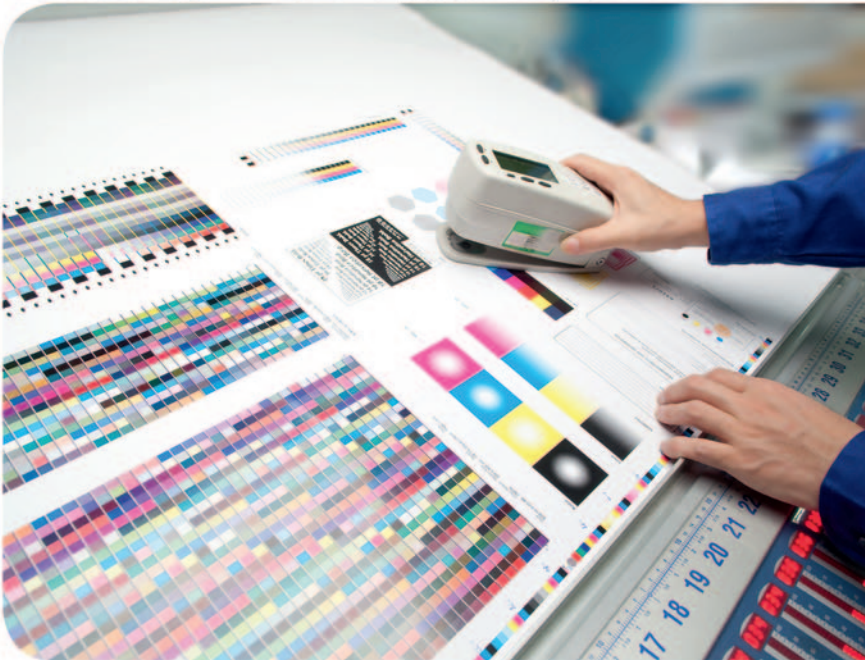
MEDIENDIENSTLEISTUNGEN

Full-Service von A-Z

- Corporate Design
- Marketing
- Grafik-Design
- Webhosting
- Webdesign / CMS
- Datenschutz (DSGVO)

Mit Kreativität zum Erfolg.

Druck · Verlag · Lettershop



- Offset- / Digitaldruck
- Großformatdruck
- Druckveredelung
- Amtsblätter
- Magazine für Verein und Gewerbe
- Bücher
- Mailings
- Personalisierung
- Kuvertierung

Druck weitergedacht.

Werbetechnik · Werbemittel



- Beschriftung / Folierung für Kfz, Schaufenster, Messe...
- Schilder / Banner
- Textildruck / -stick
- Kunden- und Firmenpräsentate
- Streuartikel
- Markenartikel

Begeisternde Präsenz.

Am Roßpfad 8 | 52399 Merzenich (Girbelsrath)
Telefon 02421 73912 | info@porschen-bergsch.de
www.porschen-bergsch.de

Kanzlei für Arbeit, Familie und Soziales

Ihre Kanzlei in Düren



Angie von der Kall

- Rechtsanwältin

Ute Maria Stockheim

- Rechtsanwältin
- Fachanwältin für Sozialrecht
- Fachanwältin für Familienrecht

Alexandra Krämer

- Rechtsanwältin
- Fachanwältin für Arbeitsrecht
- Fachanwältin für Erbrecht
- Mediatorin

Gabriele Sandrock-Scharlippe

- Rechtsanwältin
- Fachanwältin für Familienrecht

10 Jahre

Wilhelmstraße 23-25 | 52349 Düren

TEL 02421 20 86 2 -0 | FAX 02421 20 86 2 -22 | info@kraemer-stockheim.de | www.kraemer-stockheim.de

KOMFORTABEL, VIELSEITIG, CHARAKTERSTARK

CITROEN C5 AIRCROSS

PureTech 180 S&S EAT8 Shine

~~40.356.-€~~

ab **33.600.-€**

mtl. ab **199.-€**



sofort verfügbar

Anhängerkupplung, Induktionsladung
Panorama-Schiebedach, Perlmuttweiß-Metallic
Connect Nav mit DAB, Leichtmetallfelgen
Drive-Assist-Paket, Rückfahrkamera, Einparkhilfe
Klimaautomatik u.v.m.

Unverbindliches Kilometerleasingangebot der PSA Bank Deutschland für den Citroën C5 Aircross PureTech 180 SUV Shine Pack 133 KW / 181 PS, 1.598 cm³, Nettodarlehensbetrag: 31.333,80 €; Leasingsonderzahlung 3.500 €; Laufzeit 48 Monate; monatlich 199,00 €; eff. Jahreszins 0,00 %; Sollzinssatz p. a. 0,00 %; Laufleistung 10.000 km/Jahr; Verbrauch innerorts 7,0l außerorts 4,8l, kombiniert 5,6l/100km, CO2 Emission kombiniert 128g/km

Günstige Finanzierung und Leasing auch ohne Anzahlung möglich



Düren
0 24 28 - 80 97 10



Jülich
0 24 61 - 41 54

Jeep



Übach-Palenberg
0 24 51 - 62 88 880



www.milz-lindemann.de